Amigoe

Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.

Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrejol 153A tel. 4222
Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 672000
St. Maarten : Papergarden tel. 2283

95STE JAARGANG — No. 13 WOENSDAG 18 JANUARI 1978

VREDESOVERLEG STOKT IN JERUZALEM

Egypte en Israel hard tegen hard

Euforia dimt in M-Oosten

JERUZALEM — Het vredesoverleg tussen Egypte en Israel in de politieke commissie in Jeruzalem is gisterochtend begonnen met korte, harde verklaringen van de twee ministers van Buitenlandse Zaken, die duidelijk aantoonden hoe scherp de twee landen nog tegenover elkaar staan in de twee voornaamste vraagstukken, het Palestijnse en dat van de Israelische terugtrekking uit bezette gebieden. De Egyptische minister Kamel zei in resolute bewoordingen niet naar Jeruzalem te zijn gekomen voor een afzonderlijk of tijdelijk vredesverdrag, maar voor Israelische terugtrekking uit alle bezette gebieden en verwerkeling van de legitieme rechten van het Palestijnse volk op zelfbeschikking.

Op beide punten gaf Israel nul op het rekest, al stelde het dat niettemin „over alles kan worden onderhandeld". Even radicaal zei op een persconferentie zijn Israelische ambtgenoot Dayan namelijk: Geen zelfbeschikking voor Cisjordanie en Gaza, geen vestiging van een Palestijnse staat, geen volledige terugtrekking door Israel uit alle bezette gebieden, maar voortduring van de Israelische aanwezigheid in enigerlei vorm in het strategische Sjarm el-Sjeik aan de Rode Zee en in Rafiah, het gebied met Israelische vestigingen in het noordoosten van de Sinai.

De hele openbare openingsceremonie in het Hilton hotel in Jeruzalem nam maar net achttien minuten in beslag. Een uur daarna kwamen Dayan, Kamel en de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken Vance in hetzelfde hotel in een besloten bijeenkomst van vijftien minuten bijeen voor het uitwisselen van de ontwerpdocumenten betreffende beginselverklaringen. De inhoud van deze documenten werd niet bekendgemaakt en vervolgens werd het overleg verdaagd tot vandaag om beide zijden gelegenheid te geven ze te bestuderen. Vance deed geen enkel voorstel.

De algemene beginselverklaring voor vrede tussen Israel en zijn Arabische buurlanden is het eerste punt op de agenda van de vergadering van de politieke commissie, die, naar wordt verwacht een aantal weken in beslag zal nemen. Het tweede punt is het Palestijnse vraagstuk en het derde is een grotendeels technisch punt, namelijk het ontwerpen van een model voor een vredesverdrag tussen Israel en Egypte.

De twee landen gingen tijdens het afgelopen weekeinde onder druk van Amerikaanse compromisvoorstellen uiteindelijk akkoord met de in neutrale en vage bewoordingen gehouden agenda.

De amerikaanse delegatie onder leiding van minister Vance stelde zich op deze eerste dag van de door waarnemers algemeen cruciaal geachte fase van het vredesoverleg discreet op. De Amerikaanse woordvoerder Hodding Carter zei dat de Amerikanen niet direct tussenbeide zouden komen „tenzij het overleg in een impasse zou geraken".

Dayan uitte in zijn openingsverklaring voor het eerst openlijk de wens om tot een afzonderlijke vredesregeling met Egypte te komen, maar Kamel reageerde daarop al even vlot en bondig daarvoor niet naar Jeruzalem te zijn gekomen en ook niet voor een tussentijdse oplossing. Kamel zei dat „er geen werkelijke vrede in Palestina voor het huis van Israel zal zijn als er niet eenzelfde huis voor het Palestijnse volk is."

Evenals in zijn verklaring zei Dayan later dat voor het bereiken van een vredesregeling concessies en compromissen nodig zijn en dat pogingen om de problemen via de weg van het ultimatum op te lossen juist het doel van het vredesoverleg zouden missen. Er is geen sprake van een impasse en wij zullen blijven onderhandelen tot wij een compromis zullen kunnen bereiken, zo zei hij. Dayan signaleerde overigens een „positieve ontwikkeling" en „zelfs belangrijke verandering in het Egyptische standpunt, want op de kersttop in Ismailia van Sadat en Begin was het Egypte nog onmogelijk gebleken akkoord te gaan met een agenda voor de besprekingen."

Anderzijds was er aan Israelische zijde sprake van versoepeling, met name in het vraagstuk van de Israelische vestigingen in de Sinai en wel inzoverre dat Israel dit in Jeruzalem aan de orde had willen stellen, maar het nu onder Egyptische aandrang aan het synchroon met Jeruzalem lopende overleg van de ministers van Defensie in de militaire commissie in Cairo wilde overlaten.

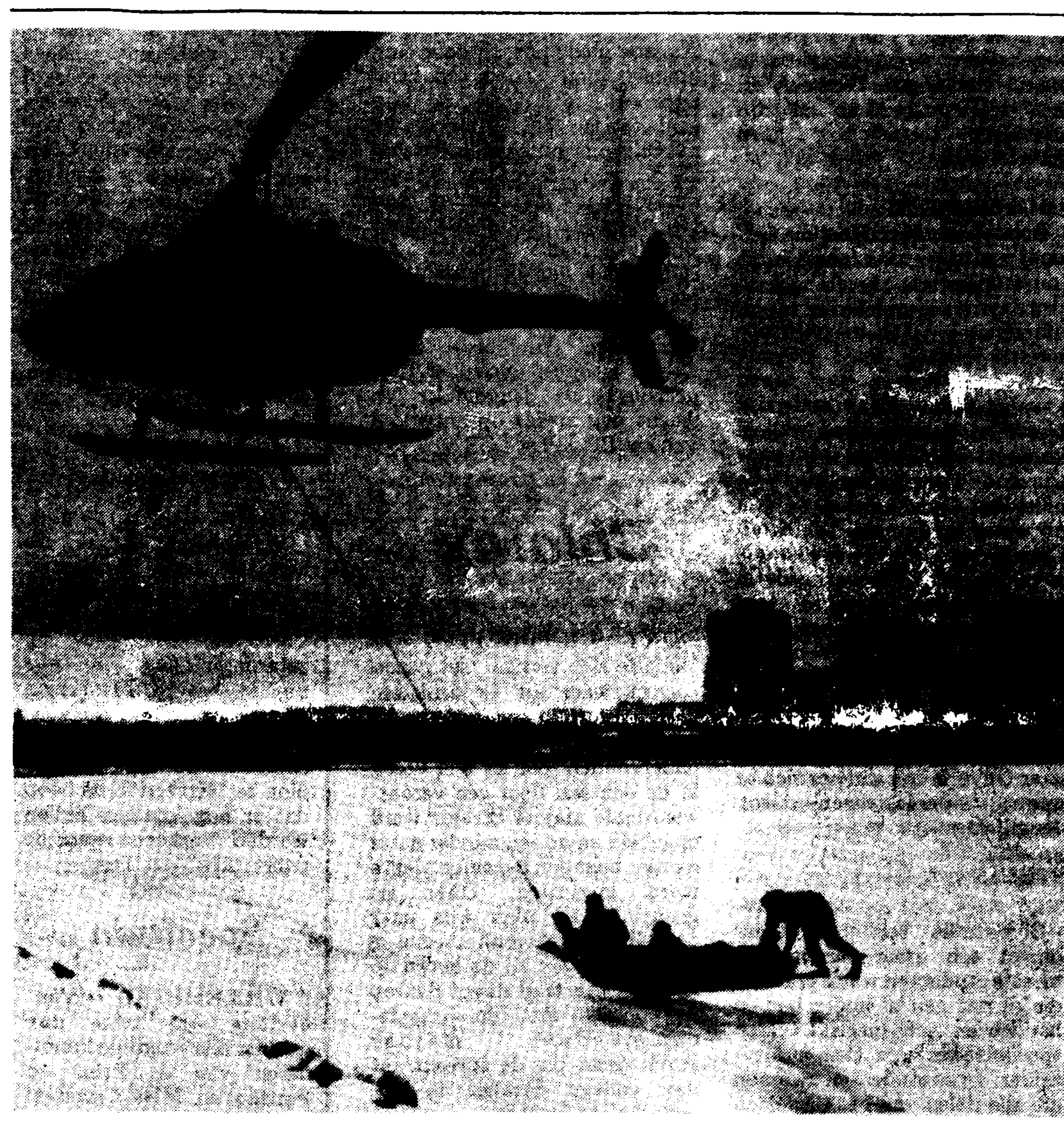
Dit overleg in Cairo dat na een eerste bijeenkomst vorige week juist op het punt van de toekomst van de Israelische vestigingen was vastgelopen, zal, naar dinsdagavond officieel in Cairo werd bevestigd, morgen worden hervat.

Uit Cairo, waar president Sadat zich vanaf maandag voor tien dagen volledig heeft afgezonderd, kwamen gisteren tegelijkertijd berichten dat Sadat de ontwikkeling van de onderhandelingen in Jeruzalem van minuut tot minuut volgt en dat hij in het bijzonder een uit hoge beleidsfunctionarissen bestaande speciale commissie onder leiding van vicepresident Hosni Mobarak in het leven had geroepen om de onderhandelingen continu op vooruitgang te evalueren en de analyses aan hem te rapporteren;

Er werden regelingen getroffen voor een „snel en geregeld contact met minister van Buitenlandse Zaken Kamel in Jeruzalem", aldus de verklaring.

Deze sprak naderhand in het gebouw van het Israelische parlement gedurende veertig minuten met de Israelische premier Menachem Begin. Begin zond via Kamel zijn „hartelijke groeten" aan president Sadat.

De Egyptische minister zei van zijn kant dat het onderhoud met de Israelische leider, „zeer hartelijk was geweest en dat zij „hadden gesproken in de geest waarin de onderhandelingen zullen worden gevoerd — de geest van oprechtheid in het streven naar het bereiken van een algehele vreedzame regeling."



HELSINKI — Een niet alledaags gezicht: Een helicopter sleept een roeiboot terwijl een kikvorsman meeduwt. Het gebeurde tijdens een training van Finse brandweerlieden die hun alertheid moesten bewijzen bij het redden van door het ijs gezakte mensen.

Saoedisch bod op Jordaan-oever

BEIROET — Volgens een nieuwsmagazine in het Midden-Oosten heeft Saoedi-Arabie aangeboden de bezette westelijke Jordaanoever en de strook van Gaza te kopen van Israel om er de vestiging van een Palestijnse staat mogelijk te maken.

Het blad, de Middle East Reporter (MER) in Beiroet, schreef dinsdag, dat reizigers uit Jeddah hadden verteld dat het Saoedi-Arabische aanbod was gedaan tijdens president Jimmy Carters bezoek aan Riaad op 3 januari. De Saoedi-Arabische regering zou ook beloofd hebben de olieproduktie te vergroten als het tot een rechtvaardigde oplossing van het Palestijnse vraagstuk zou komen.

Het bericht in MER — doorgaans een politiek en economisch goed ingelicht blad — is niet officieel bevestigd. (De perschef van het Witte Huis in Washington, Jody Powell, zei eveneens dat hij niet kon bevestigen dat het Saoedi-Arabische aanbod was gedaan) Volgens de Middle East Reporter hadden de Saoediers te kennen gegeven dat zij bereid waren zoveel te betalen voor de oprichting van een Palestijnse staat als nodig mocht zijn. "zelfs als het zou betekenen dat de westelijke Jordaanoever en de strook van Gaza van Israel gekocht zouden moeten worden". Ook zouden ze hebben gezegd dat ze de olieproduktie zouden opvoeren, tot elk niveau dat binnen bereik ligt", in ruil voor een regeling van het lot van de Palestijnen. "U probeert het Palestijnse probleem op te lossen en wij zullen u alle olie leveren die u nodig hebt", aldus zouden de Saoediers tegen Carter hebben gezegd.

Het nieuwsmagazine schreef dat het kort na Carters vertrek uit Riaad onenigheid ontstond in de Saoedi-Arabische koninklijke familie. Koning Chaled had heftige kritiek op president Sadats gebaar tegenover Israel, maar de gematigdheid van kroonprins Fahd overheerste"

De koninklijke familie zou weinig hebben opgehad met Carters pogingen Saoedi-Arabie ertoe te brengen openlijke steun aan president Sadats politiek te geven en zij zou twee hoofdvoorwaarden hebben gesteld aan tegemoetkoming van het westen betreffende toekomstige oliebehoeften: vertrek van Israel uit alle sinds 1976 bezette gebieden, Oost-Jeruzalem inbegrepen, en recht op repatriering en zelfbeschikking voor „het Palestijnse volk."

Koeweit doet mee aan olieprijs-slag

KOEWEIT - Koeweit heeft met ingang van 1 januari 1978 zijn prijs voor ruwe olie met tien cents verlaagd tot 12,27 dollar per vat van 159 liter. Het gaat hier om zware olie. De olie moet binnen zestig dagen na belading van het schip worden betaald. Dit heeft de Koeweitse oliedeminister van olie, Mahmoud Al Adassani, meegedeeld.

Koeweit heeft zijn belangrijkste klanten al ingelicht over de prijsverlaging. De kopers van ruwe aardolie uit Koeweit zijn niet alleen particuliere ondernemingen, maar ook de regeringen van de Verenigde Staten en van landen in Europa en het Nabije-Oosten.

Koeweit rekende vorig jaar voor zijn zware ruwe olie 12,37 dollar per vat. In het laatste halfjaar van 1977 bood het OPEC-land zijn klanten al een korting aan van tien cent per vat als zij de gehele partij die hun volgens contract toekwam ook inderdaad kochten.

Het besluit van de Koeweitse regering is het resultaat van onderhandelingen die in de afgelopen maand zijn gevoerd met vertegenwoordigers van de oliemaatschappijen Shell, British Petroleum en Gulf Oil. Deze drie zijn de belangrijkste klanten van Koeweit.

Zij zouden er bij Koeweit op hebben aangedrongen zijn prijs te verlagen. Het is steeds moeilijker om ruwe olie van zware kwaliteit te verkopen. Er is een verschuiving van de vraag naar lichtere produkten. De onderhandelingen met de regering hebben drie dagen geduurd.

De prijs van vloeibaar aardgas zal met twee dollar per ton worden verhoogd tot 111 dollar voor butaan en 133 dollar voor propaan.

Koeweit produceert jaarlijks 1,3 miljoen ton vloeibaar aardgas. De nieuwe prijzen gelden voor de eerste vier maanden van dit jaar. Eerder besloten de staten aan de Perzische Golf al hun LNG-prijzen te verhogen.

Eind dit jaar zal een grote fabriek voor de produktie van vloeibaar aardgas in gebruik worden genomen. De kosten van deze fabriek bedragen ongeveer 2,3 miljard gulden. De Koeweitse LNG-produktie zal dan worden vergroot tot 3,1 miljoen ton per jaar.

Oud-minister in Colombia gezocht

BOGOTA — Tegen de voorzitter van de Colombiaanse Kamer van afgevaardigden en oud-minister van Buitenlandse Zaken Alberto Santofimio is wegens diefstal in dienstbetrekking een aanhoudingsbevel uitgevaardigd, zo is in Bogota vernomen.

Inval bij dagblad Presencia

Dode in La Paz

LA PAZ — In de Boliviaanse hoofdstad La Paz is een dode gevallen en is er ook iemand gewond geraakt, toen er een kleine demonstratieve tocht werd gehouden in de avonduren. Ongeveer vijftig studenten namen aan de demonstratie deel. Op een gegeven ogenblik reed een auto voorbij van waaruit men op de studenten vuurde. Een jongeman raakte dodelijk gewond, een vrouwelijke student werd aan haar been gewond.

Het zijn de eerste slachtoffers als gevolg van de huidige problemen in Bolivia, welke begonnen met een honstaking, waaraan uiteindelijk meer dan duizend mensen gingen deel nemen. Doel van de hongerstaking is onder meer algehele amnestie voor alle politieke gevangenen.

Alle particuliere drukkerijen, waar dagbladen en andere communicatiemiddelen worden gedrukt in Bolivia hebben een 24 uurstaking gehad als protest tegen de overval waarvan het katholieke dagblad Presencia het slachtoffer is geworden.

Verzoek voor uitstel invoering vertrekpas

WILLEMSTAD — Van de kant van de Bovenwinden heeft minister Maximo Croes van Financien het verzoek gekregen de invoering van de vertrekpas, als controle op het nakomen van de belastingplicht, met twee maanden uit te stellen. Het was niet mogelijk van de minister vanmorgen te vernemen wat zijn besluit zal zijn op dit verzoek. De minister heeft eerder te kennen gegeven dat invoering van de vertrekpas geen zin heeft, wanneer een van de eilandgebieden de naleving ervan niet nakomt om welke de reden dan ook.

Tijdens het recente bezoek van gezaghebber Max Pandt van de Bovenwinden aan minister Max Croes heeft de gezaghebber de bewindsman gevraagd de introductie van de vertrekpas met twee maanden ongeveer uit te stellen. Dit heeft de Amigoe vernomen uit doorgaans goed ingelichte bronnen. Het was vanmorgen niet mogelijk te achterhalen of meer eilanden een soortgelijk verzoek hebben ingediend bij de centrale regering en wat de eventuele beslissing van de minister hierop zal zijn.

In de loop van verleden week heeft minister Croes vergaderd met de commissie die in zijn opdracht een concept uitvoeringsbesluit heeft opgesteld voor de vertrekpas. Over de inhoud van dit concept heeft de Amigoe uitvoerig melding gemaakt. De minister heeft echter nog een concept-uitvoeringsbesluit van de waarnemend directeur van de Inspectie der Belastingen, de heer Harold Henriquez. Naar vanmorgen werd vernomen zijn er enkele kleine afwijkingen met het concept van de regeringscommissie.

Doden in Guatemala

GUATEMALA — Dinsdag zijn in San Bernardino op 200 kilometer ten zuidwesten van Guatemala-stad twee politiemannen en drie vermeende guerrillastrijders onder wie een vrouw, bij een vuurgevecht om het leven gekomen. De omstandigheden zijn niet bekend.

Dat is evenmin het geval voor wat betreft de dood van een officier van het leger die om het leven kwam, in Ixcan op 300 kilometer ten noorden van Guatemala-stad, bij Mexico, aldus politiekringen.

De officier commandeerde een patrouille van twintig soldaten, over wie men geen bericht heeft.

* * *

Vandaag

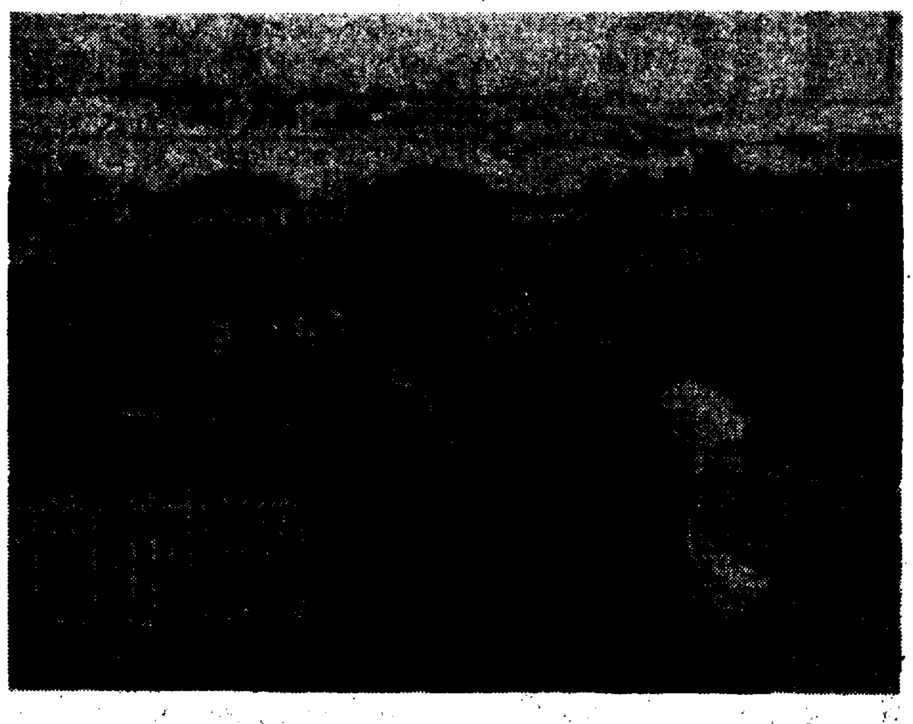


H. MAURITS (ACTB) ... politieke oorlog ...

Bonaireaans gediplomeerd jeugdleider:

Elvio Cecilia wacht nog steeds op een antwoord

KRALENDIJK — Elvio Cecilia is na anderhalf jaar studie aan de University of Guyana alweer terug op zijn geboorte-eiland. De Amigoe had een exclusief interviuw met Elvio, die alhoewel hij een diploma van Community leader en youth leader op zak heeft, nog steeds geen antwoord heeft gekregen op sollicitaties. Elvio is in 1976 met een studiebeurs van de CCC en Cadec naar Guyana vertrokken voor de studie van jeugdleider. De



ELVIO CECILIA
...wachten op antwoord...

Bonaireaanse overheid financierde de huisvesting in Guyana. Elvio heeft tussendoor ook enkele maanden stage gelopen op Bonaire. Over zijn stageperiode heeft hij een uitgebreid rapport gemaakt dat hij later terug op de universiteit tegenover zijn hoogleraren moest verdedigen. Dit heeft hij met glans doorstaan en zijn cijferlijst toont ook geen onvoldoendes.

DOORZETTEN

Elvio is een doorzetter die zich door grote ijver en inzet omhooggewerkt heeft van de lagere beroepsopleiding tot de universiteit. Daartussendoor heeft Elvio een cursus boekhouden, steno en typen gevolgd daar hij toendertijd bijzonder geïnteresseerd was in kantoorwerk. Daarna is hij naar Curacao vertrokken voor de opleiding Civiele dienst waarna hij terug op Bonaire tot Hoofd Civiele dienst in het ziekenhuis werd benoemd. Al werkende in het ziekenhuis werd hij zeer geboeid door het werk van verpleging en volgde hij de twee-jarige cursus voor [illegible] hij in 1976 [illegible]. In hetzelfde jaar kreeg hij de gelegenheid naar Guyana te gaan om zich te gaan specialiseren tot Jeugdleider.

STUDIE

De studie tot Jeugdleider omvat een groot terrein. De meeste studenten waren mensen die al het een of ander beroep hadden en zich speciaal wilden specialiseren voor Community-leader. Deze studenten kwamen uit alle delen van het Caribisch gebied en zelfs uit Haiti en Afrika. "De studie is zwaar en de studenten worden niet zomaar aangenomen. De meesten zijn onderwijsers, sociaal werkers, studenten die minstens vijf vakken hebben in hun pakket. Er waren ook twee pastoors bij en een bibliothecaris. Ook een youthcamp-director" aldus Elvio die ons aan de hand hiervan wil tonen dat de studie op zeker peil staat; iets wat men hier op Bonaire maar al te graag negeert. Elvio "Ik heb deze studie gehaald door heel hard studeren, soms tot vier, vijf uur in de nacht". De vakken die hij hij op de universiteit gekregen heeft zijn onder andere: sociale psychologie. kinderpsychologie, community needs and resources Jeugdbeleid, family planning methodes en technieken van jeugdwerk en economie en community education.

TOEKOMSTPLANNEN

"Er moet hier op Bonaire veel werk verzet worden op het terrein van jeugdwerk. Graag zou ik willen beginnen, maar nog steeds heb ik niets vernomen op mijn sollicitaties.

Hopelijk dat na de drukke feestdagen van december en de drukte van januari dat het BC meer tijd zal hebben mijn zaak te behandelen", aldus Elvio. Hij heeft een sollicitatiebrief gestuurd naar het BC en tevens met de voorzitter van het CCB, de heer Carolina gesproken. Een definitief antwoord heeft hij nog niet gekregen. Wel heeft Elvio al een plan opgesteld en dit aangeboden aan het BC en ook de heer Ellis is hiervan op de hoogte. Het plan omvat de activiteiten die hij denkt te kunnen gaan ondernemen op sociaal terrein. Ook een plan voor de buurtcentra en andere jeugd organisaties is door hem opgesteld. In grote lijnen komt het erop neer dat de buurtcentra en organisaties de heer Elvio als contactpersoon zouden kunnen gebruiken tussen BC en buurtcentra. Verder helpen bij het inventariseren, lezingen houden en de jeugd op allerlei gebied begeleiden. Elvio heeft wel een vastomlijnd plan, maar dat te veelomvattend is om helemaal te bespreken of te beschrijven.

Tenslotte deelde Elvio de Amigoe mede dat hij voor eind januari nog hoopt positief antwoord te krijgen op zijn sollicitaties. De Amigoe wil hierbij nog aantekenen dat het CCB van Bonaire enkele maanden geleden een Nederlandse jeugdleider naar Bonaire heeft gehaald als coördinator van de buurtcentra hier op het eiland te fungeren en om de Bonerisanse jeugd te begeleiden. De heer Elvio Cecilia is op 12 december 1977 geslaagd als jeugdleider en wacht nog steeds op antwoord van het BC en het CCB.

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST EILANDSGENEESKUNDIGE v.w.b. het 3de distrikt gelieve tel.: 88058 op te bellen en het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten.

WIT GELE KRUIS: kantoor Santa Maria nr 17 tel.: 82947; kantoor geopend van 07.30 tot 12.00 en van 13.30 tot 17.00 uur; zuster Kuyt neemt waar van 06.00 tot 07.30 uur tel.: 36775 van 17.00 tot 06.00 uur heeft zuster Bak, tel.: 84598 de wacht, ook bereikbaar via pageboy 027-149.

BOTICA BANDABAO geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-16.30 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrabanda: Otrabanda, tel.: 25634;
Punda: 1988, tel.: 79098 of 79567.

★★★

CINE-TRUCK: Hedenavond te Pannekoek en morgenavond te Tamarijn.

DONDERDAG
DIVERSEN
ROTARY: 12.30 meeting - Plaza hotel (Penthouse) (spreker: de heer J. Claessen; ond.: De rol v.d. verkeersleider in het vliegwezen).

★★★

TELECURACAO: 17.00 van gewest tot gewest; 17.05 black beauty; 17.20 schooladviesdienst; 18.50 bulletin tele-8; 19.00 big John, little John; 19.30 candid camera; 20.00 notisiero tele-8; 20.30 lo imperdonable; 21.00 Hawai five-0; 22.00 tempoe pa Dios; 22.10 cine tele-8; 23.30 ultimo ora.

AGENDA BONAIRE

CORRESPONDENTE: Jolanda Croes, Entrejol, tel: 4220.
BEZORGING: Entrejol, 153-A, tel.: 4222.
HOSPITAAL: 8000
TAXICENTRALE: 8845
POLITIE: 8800

•••

DIVERSEN
SCHAAKCLUB BONAIRE: 20.30-22.30 bijeenkomst BC Nikiboko.

•••

DONDERDAG
DIVERSEN
BON. MUSEUM (oude politiewacht) openingstijden maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur en zaterdag van 09.00-13.00 uur.

BIBLIOBUS
te Ludovicusschool.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
van maandag t/m vrijdag open van 08.00-12.00/15.00-18.00 uur.

SPEELTUIN
maandag t/m vrijdag van 16.30-18.00 uur geopend voor kinderen van 4-12 jaar.

LUCHTPOSTSLUITING
15.45 voor aangetekende stukken; 16.00 voor gewone stukken voor Curacao en Aruba postkantoor Kralendijk. (N.B. alle post bestemd voor het buitenland gaat via Curacao).

Chlorox

DAT DE POLITIE OP Bonaire zich verbaal niet geheel correct weet uit te drukken, [illegible] Amigoe onlangs aan den lijve ondervonden toen zij zeer vroeg in de ochtend door een verontwaardigde majoor Straker werd opgebeld en op een minder nette manier naar een bepaalde plaats werd gestuurd. Daar zij geenzins van plan was naar dergelijke onfatsoenlijkheden te luisteren, legde zij de hoorn op de haak, en trad direct daarop in contact met de brigade-commandant majoor Ammerlaan die de spreektrant van collega Straker in het geheel niet afkeurde.

Hij vond integendeel dat deze goed deed van zich af te bijten als hij door de correspondente "aangevallen" wordt in de krant. "De pers is alweer begonnen met de politie af te kraken en publiceert allerlei geruchten zonder de andere partij te horen", aldus majoor Ammerlaan die ook niet verder kan lezen dan zijn neus lang is, omdat de Amigoe wel degelijk naar de verklaring en commentaar van majoor Straker had geïnformeerd en dit ook heeft gepubliceerd in het zelfde bericht van de heer Frans.

Majoor Straker wilde op een gegeven moment niets meer zeggen op de vragen van de verslaggeefster en vond dat zij beter naar de Politiewacht kon komen de volgende dag om het wachtrapport te bekijken. De Amigoe stuurde de verklaring van de heer Frans met het commentaar van majoor Straker maar blijkbaar dit niet naar de zin van majoor Straker die zich niet anders kon verdedigen dan door het gebruik van liederlijke taal. De heer Bil Frans werd naar de verklaring van majoor Straker, uit de zaal verwijderd omdat hij vuile woorden had gebruikt en majoor Straker is de volgende ochtend, nadat hij van de Amigoe wist van de persverklaring van Bil Frans, op hoge poten naar de gezaghebber gegaan om de heer Frans om zijn "gedrag" als ambtenaar aan te klagen. Hoe moeten wij dan het "gedrag" van majoor Straker opvatten?

Mag hij wel als medeburger, politieman, als ambtenaar, als majoor, als hulpoficier van Justitie op Bonaire de heer Frans bevelen zijn aa....te houden en een dame naar zekere onfrisse plaatsen verwensen? Erg fraai! Voor dergelijke personen hebben wij een afdoend middel; inplaats van lysterine gorgelen zij 's morgens vroeg de mond met chlorox.





Carnavals-caleidoscoop

Vergadering

WILLEMSTAD — Morgenavond zal er in het AVVC-gebouw een vergadering worden belegd voor alle vertegenwoordigers van de carnavalsgroepen die mee zullen doen aan het kindercarnaval en de grote optocht van vijf februari. Elke groep moet twee vertegenwoordigers naar de vergadering sturen, die om acht uur 's avonds aanvangt. Tijdens de vergadering zullen alle details over de optochten worden vrijgegeven.

Uitverkocht

WILLEMSTAD — De kaartjes voor de verkiezingen van de kleine Prins en Pancho en de Miss Carnaval junior die op zaterdagmiddag om twee uur in het SUBT-stadion worden gehouden, zijn [illegible]maal uitverkocht. Niemand hoeft zich dus naar het stadion te begeven in de hoop dat er nog kaartjes zullen worden verkocht aan de poort.

Speeltuin

WILLEMSTAD — Vanmiddag om twee uur hebben alle jeugdige kandidaten van de Prins en Pancho en Miss Carnaval een bezoek gebracht aan de speeltuin te Cas Cora. Onder leiding van het carnavalscomité vermaakten de kinderen zich met spelletjes in de speeltuin.

Prins en Pancho van Banda Bow

WILLEMSTAD — Prins Haragan en Pancho Goloe, Prins Salu en Pancho Salau, Prins Siete en Pancho Ocho, Prins Kandela en Pancho Alarma, Prins Barku en Pancho Salau, Prins Sabi en Pancho Loko. Dit zijn de kandidaten voor de verkiezing van Prins en Pancho 1978 van Banda Bow. De verkiezingen vinden plaats op aanstaande vrijdag in de St. Janschool te Barber. Nos Grandeza zal de muzikale omlijsting verzorgen van het evenement dat om acht uur 's avonds zal aanvangen. Kaarten zijn bij de deur verkrijgbaar.

Inschrijvingen

WILLEMSTAD — De inschrijving voor het kindercarnaval loopt gesmeerd. Er zijn reeds twintig groepen ingeschreven met een totaal van 1335 kinderen.

Latin Power

WILLEMSTAD — De Latin Power zal zaterdagmiddag om twee uur de muziek verzorgen tijdens de verkiezingen van de kleine Prins en Pancho en de kleine Miss-Carnaval van Banda Bow. De verkiezingen worden in de Blanchi Kleuterschool te Barber gehouden. Er hebben zich reeds vier Prinsen en Pancho's ingeschreven en vier meisjes hebben zich gesteld voor Miss-Carnaval junior.

Druk

WILLEMSTAD — De kleine kinderen voor de Prins en Pancho en Miss Carnaval hebben een druk programma af te werken. Zo hebben zij een uitnodiging ontvangen voor een bezoek morgenmiddag aan Mac Donald. Vrijdagmiddag om drie uur zal er in het AVVC-gebouw getraind worden. De verkiezingen zelf zijn op zaterdagmiddag in het SUBT-stadion.

Lijst instellingen onder toezicht van Centrale bank

WILLEMSTAD — De lijst van instellingen welke onder het toezicht staan van de Bank van de Nederlandse Antillen, zoals voorgeschreven door de wet Toezicht bank en kredietwezen is aangegroeid tot 56. Dat was de stand op 31 december 1977. Zo blijkt uit de Curacaosche Courant waarin deze lijst elk jaar moet worden gepubliceerd. In feite is hun aantal groter omdat als één geheel de federashon di cooperativanan di spaar i credito Antiyanan Neerlandes, én de daarbij aangesloten credit unions vermeld worden.

Mau Emerenciana over problemen met jury prins en pancho-keuze:

We houden rekening wensen bevolking

KRALENDIJK — "Een jury kiezen die geheel bestaat uit Bonerianen bij een Prins en Pancho-verkiezing is erg moeilijk omdat je je altijd geconfronteerd zult zien met commentaar en beschuldigingen", dit zegt Carnavalsbestuurslid de heer Mau Emerenciana in een gesprek met de Amigoe naar aanleiding van de onenigheden die gerezen zijn bij de Prins en Pancho-verkiezing.

Mau legt uit dat hoe je ook je best zal doen om objectieve personen uit te zoeken, later zal altijd blijken dat er wel een oom, verre neef of iets dergelijks van de winnaars in de jury zit en waardoor dan op Bonaire meteen gezegd wordt dat "die alleen is gekozen is omdat het familie is ..." Dit verschijnsel kennen we hier op Bonaire maar al te goed en bij vele gelegenheden is dit door verschillende organisatoren aan den lijve ondervonden. Vandaar dat het Carnavalsbestuur, om dit te voorkomen personen in de jury benoemt die uit Curacao en Aruba afkomstig zijn. "Natuurlijk nemen wij geen Amerikanen of Nederlanders omdat zij de taal niet verstaan, maar mensen van onze zustereilanden hebben altijd gebleken erg goed voor deze taak berekend te zijn", aldus Mau.

Hij is het er wel mee eens dat een Boneriaan bepaalde typische jokes beter zal kunnen aanvoelen dan iemand die niet van het eiland is en Mau zegt ook bereid en willig te zijn het volgend jaar met de wensen van de bevolking rekening te houden en een gedeelte van de jury uit Bonerianen te laten bestaan. Het is natuurlijk wel zo dat er plaatsgebonden humor is maar aan de andere kant is het ook begrijpelijk dat het beoordelen van kleding, voordracht, articulatie etc. etc. algemeen is en niet gebonden aan een bepaald eiland.

De presentatie van de Prins en Pancho wordt in de meeste gevallen uitsluitend beoordeeld naar de reactie van het publiek, omdat per slot van rekening het publiek de humor moet kunnen vatten en waarderen om de gewenste reactie te produceren. Op Bonaire zullen we altijd te kampen hebben met het feit dat Bonaire erg klein is en iedereens familie is van iedereen en zodoende de objectiviteit in zulke gevallen meestal verre van zoek is.

Bussen

WILLEMSTAD — Het carnavalscomité van Banda Bow dat officieel de Fundashon Kultural Banda Bow heet, heeft speciaal voor de verkiezingen van zaterdagmiddag bussen beschikbaar gesteld die vanaf één uur langs Westpunt, Lagoen, Willibrordus en Soto zullen rijden. Het vervoer is gratis.

CURACAOS TOERISTENBUREAU INGESCHAKELD

Maurits (ACTB): Politieke oorlog

Transport toeristen in gevaar door taxiconflict

WILLEMSTAD — De twee taxi-bonden zitten overhoop met elkaar waardoor het vervoer van toeristen met de taxis in gevaar wordt gebracht. Tijdens een woelige persconferentie die gisteren door de ACTB was belegd waarbij de operation manager van Nation Wide, Peter Knight en de direkteur van Mike Tours Ruben Simoons aanwezig waren voorspelde de voorzitter van de taxibonden Maurits moeilijkheden indien geen neutrale persoon de taxi oproept voor vervoer naar en van de hotels.

De heer Maurits voorzag deze moeilijkheden op basis van ervaringen van het afgelopen jaar waarbij de taxis die zijn aangesloten bij de andere bond UGTC, weigerden toeristen te transporteren omdat de ACTB bij hettransport betrokken was. Momenteel verblijft een groep van 250 toeristen op Curacao die een door Nationa Wide georganiseerde reis maken. De groep die in het Princess Isles Hotel verblijft moet vrijdag vertrekken en volgens de maatregelen van het BC moet het vervoer naar de luchthaven per taxi geschieden. In het verleden ontstonden conflicten hierover toen de bussen van Mike Tours ingrepen omdat er niet voldoende taxis aanwezig waren bij de luchthaven.

CONCURRENTIE

De concurrentie tussen de twee bonden kan verregaande gevolgen met zich meebrengen. Indien de taxis worden opgeroepen wordt volgens de heer Maurits eerst nagegaan wie de oproep doet, waarna wordt besloten of men wel of niet zal gaan. Als de oproep komt van de concurrerende bond of van een vertegenwoordiger van Mike Tours dan weigeren diverse taxis te gaan helpen bij het transport.

INTERNE PROBLEMEN

Tijdens de persconferentie was het niet helemaal duidelijk waarom de vertegenwoordiger van Nation Wide aanwezig moest zijn. De heer Knight liet dit ook duidelijk blijken toen hij stelde dat hij tot tot nu toe geen moeilijkheden heeft gehad en dat Nation Wide niet geinteresseerd is in interne problemen van de taxibonden. Volgens de heer Knight moesten de bonden zelf een oplossing zoeken voor hun problemen omdat zijn maatschappij alleen de verzekering wil hebben dat er voor transport wordt gezorgd voor de toeristen. De ACTB heeft 132 leden terwijl de UGTC 46 leden heeft. Voor het vervoer van de betreffende groep toeristen zijn er minstens zestig taxis nodig welk niet door de UGTC geleverd kan worden.

BUSSEN

Een woordvoerder van de UGTC zou hierop verklaard hebben dat er bussen moeten worden ingeschakeld omdat de taxis het niet zouden kunnen bolwerken. De ACTB-voorzitter Maurits reageerde fel tegen dit voorstel en verklaarde tijdens de persconferentie dat indien niet eerst contact wordt opgenomen met zijn bond, hij de politie achter de bussen van Mike Tours zal laten aanrijden die proces verbaal zal moeten maken nadat de toeristen zijn uitgestapt. "De toeristen zelf zullen niets merken van de moeilijkheden," aldus de heer Maurits, maar wij blijven vasthouden aan het accoord met het BC waarbij de taxis op de eerste plaats mogen zorgdragen voor de transport van de toeristen. Pas als blijkt dat er niet genoeg taxis beschikbaar zijn van beide taxibonden zal Mike Tours kunnen ingrijpen met bussen van de onderneming.

NEUTRALE PERSONEN

Als oplossing van het geschil zag de heer Maurits dat een derde neutrale persoon de taxis oproept. Het vorig jaar is dit gebeurd door de heer Pedro de Boer van het Toeristenbureau die ook op de persconferentie van gisteren aanwezig was. De heer De Boer verklaarde er niets op tegen te hebben de taxis op te roepen maar wilde wel dat het conflict tussen de twee bonden tot een spoedige oplossing zou komen.

SCHEPEN

Volgens de ACTB-voorzitter zullen de problemen zich voordoen wanneer er behalve voor de groepen ook vervoer geregeld moet worden voor binnengekomen toeristenschepen. De bondsvoorzitter noemde het problematisch indien beide bonden moeten worden ingeschakeld in het vervoer van een en dezelfde groep toeristen. Volgens hem zou het probleem opgelost worden indien de heer Pedro de Boer de inschakeling van de taxis op zich neemt. Tijdens de persconferentie van gisteren kon de heer Maurits niet zeggen welke concrete stappen de bond zal ondernemen om het conflict met de UGTC op te lossen, welk conflict hij bestempelde als een politieke oorlog omdat de UGTC is opgericht door Frente-voorzitter Wilson (Papa) Godett. De Amigoe kon vanmorgen niet in contact treden met de UGTC-voorzitter, Pablo Zimmerman.



WILLEMSTAD — Kleuterleidster Marvel Simon werd dezer dagen in het zonnetje gezet omdat zij een kwart eeuw geleden met het werk voor de kleuters is begonnen. In 1953 ging zij werken aan de Imeldaschool; het feest werd gevierd door de Francesca kleuterschool. Mej. Simon is ook waarnemend hoofd geweest van de Agnes kleuterschool.

Daar kreeg zij onder meer te maken met een klas van niet minder dan zestig kleuters allemaal jongens, maar de jubilaresse blijkt de prettigste herinneringen aan die periode te hebben overgehouden. In 1969 werd zij benoemd tot hoofdleidster van de Francesca kleuterschool. Deze taak vervult zij nu nog steeds. De foto geeft een beeld van de huldiging van mej. Simon.

Twee diefstallen in hotels

Twee gevallen van straatroof gemeld

WILLEMSTAD — bij de politie zijn vermeldingen binnengekomen van roof en diefstal met geweldpleging. In twee gevallen werd iemand op straat beroofd, in beide gevallen werd en een diefstal in een hotel gepleegd.

Een 45—jarige dame deed gistermorgen aangifte van het feit, dat zij maandagavond rond half negen op de Prinsenstraat plotseling van achteren was aangevallen door een haar onbekende gebleven man. Deze draaide haar linkerarm om en eiste al het geld dat zij bij zich had. Op zeker ogenblik griste hij een portemonnee weg uit haar rechter hand, waarin ongeveer 35 gulden zat.

Rond twee uur in de afgelopen nacht moest recherche naar het Arthur Frommer hotel. Een gast van het hotel deelde mee, dat zij rond omstreeks half twee wakker was geworden omdat een onbekende man haar kamer was binnengekomen, die geld van haar eiste. Zij gaf hem toen negen dollar, maar dat was blijkbaar niet voldoende, want hij vroeg meer geld. Op een gegeven ogenblik pakte hij haar tas, welke in de kamer lag, weg en nam daarop de vlucht.

Om half zes vanmorgen moest men naar het Park-hotel toe. De frontdesk-manager deelde mee, dat hij rond kwart voor vijf twee onbekende mannen achter de balie had gezien. Toen zij zich ontdekt zagen, trok een van hen een mes en liet de manager weten dat als hij zijn mond open zou doen, hij hem zou steken. De manager voelde zich bedreigd en liep naar buiten om hulp te roepen. Daarop namen de beide inbrekers de benen. Uit het het kasregister hebben zij wat geld meegenomen.

Vanmorgen kwam tenslotte een 45-jarige man aangifte doen van beroving. In de afgelopen nacht was hij omstreeks twee uur benaderd in de Middenstraat door twee mannen. Zij vroegen hem om een sigaret. Plotseling greep een van hem hem bij de keel terwijl de ander hem een vuistslag onder de kin toediende. Toen hij weer bij zijn positieven kwam merkte hij dat men er vandoor was gegaan met zijn portemonnee.

Water gooiende echtgenote aangehouden

WILLEMSTAD — De recherche heeft de 22-jarige huisvrouw M.R. aangehouden die gistermorgen haar echtgenoot met kokend water heeft overgoten. Zij bekende het feit te hebben gepleegd. Zij vertelde de politie, wel dat zij maandag door haar man met een riem was mishandeld. Zij is ingesloten.

Grieven ambtenarenbonden voorgelegd aan premier

WILLEMSTAD - Tijdens een officieel bezoek dat de ambtenarenbonden ABVO, ANAAB en NAPB gisteren brachten aan premier Rozendal in aanwezigheid van de ministers Spencer en Hernandez, brachten de bonden in veertien punten al hun grieven en wensen naar voren. De ministers beloofden de punten stuk voor stuk te bekijken waarna via het Georganiseerd Overleg verder zal worden gesproken over de diverse voorstellen.

Een van de belangrijkste punten die door de bonden naar voren werd gebracht was de wijze waarop het GO te werk gaat.

KORT ANTWOORD

ABVO-voorzitter R. Rosario verklaarde tegenover de Amigoe dat de bonden soms dagenlang diepgaande studies maken over een voorstel, waarna een kort antwoord wordt ontvangen van de regering dat er geen gelden beschikbaar zijn of dat er geen termen aanwezig zijn. De bonden stelden voor om het GO meer inspraak in de regeringsbesluiten te geven, desnoods met de invoeging van een tweede ronde waarbij van vakbondszijde gereageerd kan worden op de bedenkingen van de regering, voordat de uiteindelijke beslissing valt.

BRIEF

De bondsvoorzitter bracht tijdens het onderhoud naar voren dat er sinds 1966 een brief naar alle hoofden van dienst werd gezonden door de toenmalige premier Jonckheer waarbij wordt medegedeeld dat alle maatregelen die genomen worden en die betrekking hebben op het personeel, van tevoren moeten worden besproken met vertegenwoordigers van het personeel en indien er bezwaren bestaan deze schriftelijk aan de premier door te geven. De brief is echter in het vergeethoekje geraakt en de ministers beloofden gisteren de diensthoofden hieraan te herinneren.

VAKANTIE

Ook brachten de bonden de vakantieregeling ter sprake waarbij bleek dat het regeringsvoorstel van een verhoging van de vakantietoelage met één procent, reeds bij het GO is ingediend.

De bonden hadden een verhoging gevraagd van drie procent. De regering kon echter niet ingaan op dit verzoek in verband met de slechte financiele situatie van het land. Wel zouden de ministers het voorstel in overweging nemen om de verhogingen ingaande juni 1977 in te voeren.

BEZOLDIGING

Over de bezoldigingsregeling in het algemeen brachten de bonden diverse voorbeelden aan van de stroeve doorloop in de regeling, waarbij ambtenaren jarenlang blijven steken in een bepaalde schaal. Uit het onderhoud bleek dat de regering reeds stappen aan het ondernemen is om de salarissen van het midden en hoger kader personeel te herzien, om het vertrek van hoger kader uit overheidsdienst tegen te gaan.

Op het protest van de bonden dat de regering rechtsreeks onderhandelde met ambtenaren in de kwestie van de luchtverkeersleiders, bracht premier Rozendal naar voren dat de regering zich in een dwangpositie bevond en wel genoodzaakt was te onderhandelen.

Ook de gratificatie-uitkeringen kwamen ter sprake tijdens het onderhoud tussen de ambtenarenbonden en premier Rozendal waarbij bleek dat de regering de gratificaties als geheel zal behandelen en speciale aandacht heeft voor het personeel van de Meteorologische dienst die ongeveer in dezelfde situatie werkt als de luchtverkeersleiders.

ABVO-voorzitter R. Rosario noemde het onderhoud met regeringsvertegenwoordigers bevredigend en verklaarde nu een afwachtende houding aan te nemen om te zien of de mondelinge beloftes zullen worden nagekomen.

In El Tributo-conflict

Beide partijen bij landsbemiddelaar

WILLEMSTAD — Landsbemiddelaar S. de Windt heeft gistermiddag de partijen in het cao-conflict tussen Boneco en de direktie van El Tributo bij elkaar geroepen.

Tijdens het onderhoud presenteerde de landsbemiddelaar drie alternatieve voorstellen, waarvan Boneco haar voorkeur toonde voor het voortzetten van de onderhandeling in aanwezigheid van de landsbemiddelaar. De direktie van El Tributo bracht naar voren dat de financiele situatie van het bedrijf niet rooskleurig is en dat de direktie daarom niet kan ingaan op de loonsverhogingen zoals voorgesteld door de bond. De landsbemiddelaar stelde hierop voor om dit met gegevens aan te tonen. De direktie van El Tributo zou zich hierover beraden en in de loop van vandaag de landsbemiddelaar op de hoogte stellen van haar besluit.

VRIJ

Landsbemiddelaar S. de Windt verklaarde tegenover de Amigoe dat de direktie van de begrafenisonderneming vrij is een keuze te maken uit de drie alternatieven, maar dat indien hij als bemiddelaar merkt dat er geen schot komt in de onderhandelingen hijzelf kan bepalen wat er zal gebeuren.

Boneco-voorzitter Erwin Koense verklaarde tegenover de Amigoe dat van de drie voorstellen van de landsbemiddelaar, slechts één aanvaardbaar is voor de onderhandelingscommissie van de bond. Dit is het voorstel om verder te onderhandelen in aanwezigheid van de landsbemiddelaar en na te gaan waar men elkaar kan vinden.

HONGERLONEN

"Het is ongelooflijk dat in het jaar 1978 nog hongerlonen kunnen worden uitbetaald bij een onderneming die zeer rendabel is" aldus de heer Koense. De bond zou het antwoord van de direktie van El Tributo afwachten waarna een vergadering zal worden belegd voor de werknemers van het bedrijf. Vanmorgen deed de bondsvoorzitter een beroep op de werknemers om de werkzaamheden normaal voort te zetten in afwachting van de verdere ontwikkelingen over de cao-onderhandelingen.



DRS. B.J. ROSHEUVEL ... belastingverhoging ...

Drs Ben J. Rosheuvel (VBC):

Belastingverhoging volgt inflatie-correctie op

WILLEMSTAD — De VBC vraagt zich af of het gezien de financiele toestand van het eilandgebied Curacao zin heeft een inflatie-correctie in te voeren. "Een inflatie-correctie op dit moment brengt ongetwijfeld met zich mee dat in de toekomst de belastingen worden verhoogd om onze onkosten te kunnen financieren", zei VBC-woordvoerder drs Ben J. Rosheuvel in het radio-programma "VBC ta informa" via Curom 850.

De VBC-woordvoerder legde uit dat de financiele positie van de Antillen en de eilanden afzonderlijk allesbehalve gunstig zijn. In het bijzonder ging hij op de positie van Curacao. Gezien de feiten stelde de heer Rosheuvel de vraag: "Ik vraag me af of het wel te rechtvaardigen is een maatregel als inflatie-correctie in te voeren op dit ogenblik. Niet tegenstaande het feit dat wij die belasting betalen er recht op hebben"

STATEN

Zoals de Amigoe reeds geruime tijd geleden aankondigde was het niet mogelijk deze wet op de inflatie-correctie voor de beloofde datum van 1 januari 1978 in te voeren. Later beloofde premier Rozendal dat in de eerste of tweede week van het nieuwe jaar de wet behandeld zou worden door de staten. Morgenvroeg om negen uur is een statenvergadering met negentien agendapunten, waartoe echter de inflatie-correctie niet behoort. In de regeringspartijen die het kabinet Rozendal steunen zijn al eerder stemmen opgegaan de wet op inflatie-correctie niet te laten ingaan met terugwerkende kracht tot 1 januari 1977, maar per 1 januari dit jaar.

Navraag bij belastingdeskundigen leverde op dat hoe langer gewacht wordt des te moeilijker het wordt om de inflatie-correctie door te berekenen in de lonen. Zelfs voor dit jaar wordt het moeilijk aangezien de voorlopige aanslagen al de computer ingaan.

WIJZIGING

Bovendien moet een belastingmaatregel worden afgekondigd vóór het jaar waarin dit van kracht wordt. Aangezien het echter in dit geval gaat om een belastingverlaging wordt geen tegenstand verwacht van geen enkele zijde tegen de maatregel op zich.

Nadat van politieke medestanders de eerste geluiden van wijziging van de plannen zijn gekomen, verneemt de minister van Financien dezelfde soort geluiden nu ook van de kant van VBC. Het was niet mogelijk minister Max Croes hierover te spreken vanmorgen.

Over de positie van Curaçao heeft de heer Rosheuvel uit het financieel jaarverslag van de Bank van de Nederlandse Antillen gehaald dat Curaçao verleden jaar een schuld had van 83 miljoen aan dit instituut Aan de Sociale Verzekeringsbank bedroeg de schuld vorig jaar 35 miljoen gulden. Hieruit kan volgens de heer Rosheuvel toch niet geconcludeerd worden dat de inkomsten van het eilandgebied minder zijn geworden en daardoor is de schuld zo enorm gegroeid. Waren de inkomsten in 1973 nog 93 miljoen, twee jaar geleden waren zij 243.9 miljoen, terwijl ze voor 1977 nog hoger moeten liggen.

"Het is niet te begrijpen waarom Curaçao met de toename van de inkomsten zijn schulden niet heeft afgelost of in elk geval sterk heeft verminderd" stelt de VBC-woordvoerder.

LEGITIEM

Begrijpelijk vindt de heer Rosheuvel het dat de inkomsten sterk stegen door een verder doorgevoerd decentralisatiesysteem. Onbegrijpelijk is voor hem dat zelfs geen voorlopige oplossing is gevonden voor de kwestie van de verdeling van de gelden tussen het Land en de eilandgebieden.

"Op dit moment beschouwt de centrale regering de schulden als haar legitiem tegoed en baseert haar uitgaven daar ook op. Dit wil simpelweg zeggen dat een deel van de inkomsten van de eilandgebieden tweemaal worden gespendeerd," aldus drs B.J. Rosheuvel. Hij duidde tevens aan dat het personeelsbeleid bij de overheid de laatste drie jaar slecht is geweest. Sinds 1975 zijn er bijna drieduizend mensen meer in eilandsdienst genomen, wat de personeelskosten heeft toen stijgen over die periode met 37 miljoen gulden tot 142 miljoen gedurende voor dit jaar.

Dit betekent dat 52 procent van de begroting opgaat aan kosten voor personeel.

Plastiek voor CCC

WILLEMSTAD — 24 Januari wordt aan het CCC een plastiek aangeboden. Dit gebeurt namens de Sticusa door de heer L.B. van Ommen. De plechtigheid begint om zes uur in de namiddag in het CCC-centrum aan de Koninginnelaan. De heer Van Ommen is bestuurslid van de Sticusa.

Projecten Jaycettes zijn op jeugd gericht

ORANJESTAD – De aktieve Aruba Jaycees Female Chapter, in 1976 officieel opgericht, komt dit jaar voor de derde achtereenvolgende keer met een serie gemeenschapsprojekten, waarbij het accént vooral op de jeugd gelegd zal worden. De projekten die op 12 februari van start gaan en tot oktober duren moeten gezien worden als een bijdrage van de vrouwelijke Jaycees aan het uitroepen van 1978 als "Internationaal Jaar van de Jeugd" door de United Nations.

In het bijzijn van medebestuursleden Antia Wilson, Hyacintha Arends, Yolanda de Jong, Maria Loefstok en Raquel Croes, maakte AJFC-voorzitster Vivienne Leander gisteren tijdens een persconferentie in Dragon Phoenix bekend dat als eerste aktiviteit op zondag 12 februari begonnen wordt met een gevarieerd programma van half acht tot half negen 's morgens via Radio Carina FM, bestemd voor kinderen tot twaalf jaar. Voor de Mavo-jeugd van 11 en ouder gaat in de maand maart een hersengymnastiek-programma via Tele Aruba van start.

Andere aktiviteiten zijn: een studie-weekeinde voor de diverse scholen, waarbij iedere school de gelegenheid krijgt om werkstukken (tekeningen opstel handenarbeid, foto's) van hun leerlingen te tonen. De opening van deze tentoonstelling geschiedt met een culturele avond met zang, muziek en voordrachten door de jeugd zelf. Gewerkt wordt aan een video-programma over geestelijk gehandicapten in de gemeenschap, waarbij men reeds medewerking heeft gekregen van de dames Grace Bareño, Sonia Herdé en Zuster Philotea. In de grote vakantie zullen fietswedstrijden voor de jeugd worden gehouden, en educatieve televisieprogramma's voor de gemeenschap in het algemeen. Op het programma staat verder een familiedag voor ouders en hun kinderen, een speech-wedstrijd voor de jeugd, en cursussen voor opleiding tot leidster.

Soy el tesoro de mi mamá
El orgullo de mi papá
El encanto de mi hermana.
Mi nombre es:

Rhyan Randolph

Egbert y Cecilia Frigerio-Jacobs
Zuleyma

Aruba, 13 Diciembre 1978
Beatrixstraat 24



ORANJESTAD — Zoals gisteren reeds gemeld heeft het BC mej. Marieta Tromp, Miss Aruba 1977, benoemd tot goodwill ambassadeur van het eiland. Op de foto het moment waarop ged Caspar Boekhoudt namens het BC de bijbehorende plaquette overhandigt aan Miss Aruba in bijzijn van Ronny Brete, voorzitter van Aruba Promotions, welk jaarlijks de Miss-verkiezing organiseert.

ORANJESTAD — Als blijk van waardering en dankbaarheid van de Portugese kolonie aan de bevolking van Aruba, heeft mevrouw Beuvinda Corga Fernandez, namens voornoemde kolonie, een schilderij aangeboden aan de adviseur van het BC, Betico Croes. Het schilderij is een geborduurd stuk voorstellende de Arubaanse en de Portugese vlag met daaronder de tekst: "Portugal Saúda Aruba" (Portugal groet Aruba).



Het is ons onmogelijk een ieder persoonlijk te danken voor de belangstelling — in welke vorm dan ook — ondervonden bij het heengaan van onze innig geliefde zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

RUFO WEVER

Onze dank gaat uit naar U allen — waarbij wij geen namen willen noemen om niemand te vergeten — voor de ontroerende wijze waarop afscheid van Rufo werd genomen.
In zijn muziek, die zal blijven voortleven, zullen wij hem blijven gedenken, daarin vervat onze dank voor Uw deelneming, Uw belangstelling en Uw afscheid van hem.
Uw belangstelling was ons in deze moeilijke uren een grote troost.
Aruba, 18 januari 1978

NAMENS DE FAMILIE
Mevrouw de Weduwe
ANNETTE WEVER- LAMPE

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe op Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij: Refresqueria van Zepp-Wever, Ingrid, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain, Edwins Drive-In te Savaneta, Nicolas Store, De Wit Store in Dividivi, Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel, Van Dorp Americana Aruba-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00/14.00-17.30 uur, zaterdag 08.15-10.00 uur.

Telefoonnummers: Alle afdelingen: 4333 - 4334 - 4335.

Na kantooruren voor spoedgevallen: Tel.: 1639-2950 - 2316

Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 2116 of 1604.

Politie: 4555

Brandweer: 4255



BIOSCOPEN
ORANJESTAD: 20.30 Audrey rose (14 jr.). Rialto: 20.00 Zorro (all).
BALASHI: Drive in: 20.30 No sex please we are British (18 jr.).
SAN NICOLAAS: Principal: 20.30 Fighting mad (18 jr.).

WIT GELE KRUIS: Oranjestad, tel.: 3168; Noord, tel.: 3425; Sta Cruz en Paradera, tel.: 8288; Savaneta en Brazil, tel.: 7020; San Nicolaas, tel.: 5906; Dakota, Patiastraat 27, tel.: 4444.

BOTICA'S: Oranjestad: Oduber, tel.: 1780; San Nicolaas: San Lucas, tel.: 5119.

WACHTREGELING DOKTOREN
ALLEEN voor San Nicolaas en Savaneta: dokter C.E. Zaandam, Palisiaweg 22, tel.: 5816.

* * *

DONDERDAG
DIVERSEN
VRACHTSCHIP: Tjongèr vert. KNSM.

WIT GELE KRUIS: Zuigelingen CB: 13.00-16.00 uur te Dakota en te P... a. Kleuter CB: 13.30-15... uur te Savaneta.

SPORT
ASU-SCHOOL: 19.00-20.00 cursus: Principles and problems of coaching door John Neumann.
TELEARUBA: muppet show; 17.30 catch candy; 18.00 football; 18.45 eng. nieuws; 19.00 stars on ice; 19.25 al momento; 19.30 medical center; 20.30 telenoticias; 21.00 special progr.; 22.00 lo imperdonable; 22.30 estreno: The bad and the beautiful.

In '77 ruim 4000 toeristen meer op bezoek

ORANJESTAD — Uit een persbericht van de eilandelijke voorlichtingsdienst blijkt dat in het afgelopen jaar 4.682 meer toeristen Aruba bezocht hebben dan in 1976. De respectievelijke cijfers zijn 151.169 en 146.487. Het aantal doorgebrachte nachten geeft een toename van 3.2 procent te zien ten opzichte van 1976.

Het aantal toeristen uit de Verenigde Staten is met 3 procent toegenomen, uit Venezuela met 15.7 procent, Colombia met 24.3 procent, Nederland met 12.9 procent, CTA-eilanden 22.2 procent, Zuid- en Midden-Amerika 41.3 procent, andere landen 2.7 procent, terwijl een daling is te constateren met toeristen uit Canada van 29.7 procent, Puerto Rico 57.3 procent, en Britse eilanden en Engeland van 48.9 procent.

Van der Stee komt spoedig naar Antillen

ORANJESTAD — In antwoord op het telegram dat MEP-leider Betico Croes kortgeleden zond aan de minister voor Antilliaanse zaken mr F. van der Stee deelde de bewindsman in een telegram aan de heer Croes mede dat hij door de werkzaamheden in verband met het eerste optreden van de nieuwe Nederlandse regering nog geen kans heeft gekregen naar de Antillen te komen. Mr Van der Stee verwacht midden februari doch uiterlijk begin maart naar de Antillen te komen. Hij dankt de heer Croes voor de nieuwjaarswensen en wenst hem eveneens een voorspoedig 1978 toe.

Deelnemers drug-cursus gast van Lago, Beachclub

ORANJESTAD — De deelnemers aan de drug-cursus, welke momenteel op Aruba wordt gehouden, kregen vanmiddag van Lago een tour aangeboden in de raffinaderij. Na de tour bood de directie een lunch aan in de Esso-club. Morgenavond zijn de deelnemers de gasten van de Aruba beachclub, waar de cursus wordt gehouden, tijdens een cocktail-partij van 6 tot 7 uur 's avonds.



ORANJESTAD — Bij de Brandweer Aruba had gistermorgen de overdracht plaats van twee nieuwe Toyota-tankwagens (totale waarde 140.000,- gulden) ter vervanging van de twee oude uit 1952 daterende tankwagens die uit de dienst werden genomen en ter beschikking gesteld van de afdeling Landbouw. De nieuwe wagens hebben ieder een tankcapaciteit van 6000 liter water, vergeleken bij de capaciteit van 3000 en 5000 liter van de oude wagens.

De pompcapaciteit is 800 liter water per minuut dat gespoten wordt door slangen van 100 voet lang of door z.g. "bumper nozzles" onder de voorbumper.

Daarnaast zijn de wagens uitgerust met een draagbare pomp (Rabbit portable pump) die ingeschakeld wordt wanneer de tankcapaciteit op is en op brandputten, zwembaden of andere waterreservoirs aangesloten kan worden. De twee wagens zijn voorts uitgerust met een serie sterke schijnwerpers die een groot gebied beslaan en de werkzaamheden 's avonds aanzienlijk vergemakkelijkt. De twee nieuwe tankwagens voor de Arubaanse brandweer zijn de eersten die op het westelijk halfrond geleverd werden door Toyota. Op de foto neemt chef brandweer Juan Lopez (rechts) de sleutels van de nieuwe wagens in ontvangst van Hans Schnogg van Garage Cordia Aruba N.V., agente van Toyota op Aruba, in bijzijn van Toyota-vertegenwoordiger in Caracas, Nobuhiro Watanabe.

New age over SM- bestuurloosheid

Regering moet nu ingrijpen

WILLEMSTAD — De tijd is gekomen, dat de centrale overheid ingrijpt en een van de mogelijkheden, welke in de constitutie zijn opgenomen aangrijpt, om het huidige bewind op Sint Maarten naar huis te sturen. Daarna moet er maar bij decreet worden geregeerd. Dit is de mening van het Sintmaartense weekblad New age in een hoofdartikel.

De politieke situatie is in een stadium gekomen van laissez fair, laissez aller. Het huidige bewind, bestaande uit vijf man (raadsleden, red. Am), van de Democratische Partij liggen met elkaar overhoop. Als gevolg daarvan worden er geen bestuurszaken afgehandeld, en wanneer dit wel gebeurt gaat dit niet op een behoorlijke wijze. Er wordt veel gesproken over de vorming van een nieuwe politieke partij, welke zal deel nemen aan de raadsverkiezingen van 1979.

Maar 1979 is nog ver weg en ondertussen zou het eiland dan bestuurloos zijn.

Daarom acht de New age de tijd aangebroken dat de centrale regering optreedt. Het blad spreekt de noop uit, dat statenlid Richardson de noodzaak van deze suggestie inziet en in deze geest zal handelen in het belang van het eiland en zijn bevolking. Aldus New age.

YMCA-cursussen

SAN NICOLAS — De YMCA te San Nicolas en Dakota begint in februari met haar bekende pep-cursussen die tot juni zullen duren. Te San Nicolas zullen cursussen gegeven worden in Engels, Papiamento, naaien, koken (Chinees en Surinaams), Spaans en handenarbeid. Daarnaast ook een interessante first aid in auto mechanic cursus, die gegeven zal worden door de bekende automonteur Francisco Martinburgh.

De cursussen in YMCA-Dakota zijn: naaien, handenarbeid, Spaans en Papiamento. Belangstellenden kunnen hiervoor contact opnemen met het YMCA San Nicolas (tel.: 5303) of YMCA-Dakota (3072).

CARIBE-CARNAVAL

ORANJESTAD — Bij de Caribe-club zijn reeds de Irama, jeugdcarnavalskoningin en grote carnavalskoningin gekozen. Dit zijn Jaliska Harms (Irama), Magdala Wever (jeugdkoningin) en Charissa Fijnje (grote koningin). De verkiezing van Cacique en Caciquito is zondag tijdens een dansfeest met Channel Six.

Feest in Dakota

DAKOTA — Zaterdagmiddag om vier uur wordt in het Buurtcentrum Dakota de verkiezing van een koningin van de Dakota-scholen gehouden, waarvoor zich dertien kandidaten hebben gemeld. Voorts zullen er ook een prins en pancho worden gekozen. Op 28 januari houden de scholen van Dakota de jaarlijkse carnavalsoptocht waarbij om acht uur wordt vertrokken van de Pius X school door de Mispelstraat Rondweg Guyabastraat, Druivenstraat, Rondweg Karawarastraat, Patiastraat via Makapruimstraat naar de parkeerplaats bij het Buurtcentrum te Dakota.

Filmliga-programma

ORANJESTAD — De Filmliga Aruba vertoond donderdagavond 19 januari in het De Veer-theater de film "Innocents with dirty hands" (Les innocents aux mains sales) van Chabrol. Op zondag 22 januari vertoont de Filmliga in Kas di cultura (de Filmliga spreekt nog steeds van Cultureel centrum, terwijl de naam reeds geruime tijd geleden veranderd werd in Kas di cultura, redactie) de film "Kind hearts of Coronets". Een humoristische film uit de jaren vijftig. In februari wordt in het De Veer-theater de film "Voyage of the Damned" vertoond, terwijl in Kas di cultura zal draaien de bijzondere film "Le Bonheur van Agnes Varda".

Carnaval di ARUBA SI ta Carnaval

Suggestie van Raad van Elf:

1979 Jaar van carnaval

ORANJESTAD — De Raad van Elf die voorbereidingen treft voor de viering van het vijfentwintigste carnaval van Aruba in 1979 heeft het BC verzocht om het volgend jaar uit te roepen tot het jaar van het carnaval. Het gehele jaar zal in het teken van Carnaval staan. Het zal op 7 januari 1979 met een jump-up geopend worden met tot slot een groots vuurwerk.

De Raad van Elf heeft reeds drie maal vergaderd alsmede eenmaal met het dagelijks bestuur van de SAC om de werkzaamheden te coordineren. De SAC heeft aan de minister van Verkeer en Vervoer verzocht ter gelegenheid van het zilveren carnaval drie postzegels uit te geven met toeslag. De bewindsman van verkeer zou over dit verzoek positief gereageerd hebben.

Uit gesprekken met leden van het BC is gebleken dat men in deze kringen positief staat tegen over het verzoek om volgend jaar uit te roepen tot het jaar van het carnaval.

Het ligt in de bedoeling iedere maand een carnavalsactiviteit te houden in één der hotels alsmede eind juni 1979 een groot carnaval-festival, waarbij verkiezing van een internationale carnavalskoningin, voorts het houden van een Antilliaans-tumba-festival en een Antilliaans calypsonian contest. Binnenkort zal een wedstrijd worden uitgeschreven om een klinkende leuze alsmede een herkenning voor dit vijf en twintigste carnaval te vinden. Tevens zal een wedstrijd worden gehouden voor een poster, alsmede foto's voor een postzegel en kalender.

Op de luchthaven en postkantoren en in hotels zal een speciale stand komen met carnavalsfoto's en reclame voor het carnaval van 1979. Van de Aruba hotel and Tourist Association werd alle steun toegezegd.

In het buitenland zal de nodige reclame worden gemaakt waarmee spoedig wordt begonnen. Er zal een herdenkingsboek komen waarvan Ramiro Tromp de leiding heeft. Gedurende het jaar zullen diverse fundraising-activiteiten worden gehouden.

De Raad van Elf is als volgt samengesteld voorzitter Jos van der Schoot, vice-voorzitter Roberto Lopez Henriquez, secretaris Elias Fingal, penningmeester Johnny Oduber en leden John Merryweather, Leo Berlinski John Hart met plaatsvervanger, Alex Tromp, Anita de Cuba die tweede secretaresse is, Joan Coronel Ramiro Tromp en Joy Kock.

Eerlijk

ORANJESTAD — De Amerikaan Al Tucker, die reeds vele jaren op Aruba woont en eerste Amerikaan was die te Malmok een villa bouwde, deelde gisteren de Amigoe mee, dat een van zijn vrienden die in het Sheraton Hotel logeerde tijdens een diner in drijvend restaurant Bali zijn portemonnee met ruim zevenhonderd dollar had verloren.

Toen het gezelschap zich na het diner naar de woning van de familie Tucker begaf kwam korte tijd later de hoofdkelner van Bali, Chester, de portemonnee terug brengen. „We horen zoveel negatieve reclame over Aruba", aldus de heer Tucker tegenover de Amigoe "doch Chester heeft er door zijn eerlijk heid voor gezorgd dat hij uitstekende reclame voor Aruba maakte. Begrijpelijk dat deze geste op de Amerikaanse gasten de nodig indruk maakte en een positieve reclame voor Aruba is geweest.

SAN NICOLAS — In de Bonaire club te San Nicolas is gisterenavond de districts Carnavalskoningin van San Nicolas gekozen. Zes kandidaten namen eraan deel de kandidaten waren mej. Lucia Paesh, Gail Rodriquez, Gladys Solognier, Elvira Maduro, Ortencia Dania en Magda Geerman. Als koningin van San Nicolas werd Gail Rodriquez gekroond door ged John van de Kuyp.





Toeristen in parade

ORANJESTAD — Verwacht wordt dat dit jaar een groot aantal toeristen die in de hotels verblijven actief zal kunnen deelnemen aan de grote parade. Onder leiding van de heer Gomez is men begonnen met de medewerking van de hotels te vragen, die hiervoor een carnavalshirt beschikbaar zullen stellen met aan de voorkant een carnavalsmotief en aan de achterkant de naam van het hotel. In eerste instantie wil men de toeristen op een bepaald punt de stoet laten zien passeren om daarna aan te sluiten.

Hoofdcommissaris ivm "verbanningstheorie":

Voor ambitieuse politieman is Statia uitstekende plaats

ST EUSTATIUS — De dag voordat op Sint Maarten de commando-overdracht bij het politiekorps voor het Bovenwindse gebied - inmiddels dus reeds geschiedplaats had, nam brigadecommandant, inspekteur Kramers, ook afscheid op St Eustatius. Voor deze gelegenheid was hoofdcommissaris J.F. Oldeboom meegekomen, in gezelschap van de pas in de staf van de Hoofdcommisaris geplaatste brandweerexpert, ing A.S. La Croix de nieuwe commandant voor de Bovenwindse eilanden, inspekteur Blackman en de onderbrandmeester voor dit gebied, de heer G.V. Kelly. Voor Amigoe was dit aanleiding met de heren over de situatie van het Bovenwindse politiekorps - en met name natuurlijk voor St Eustatius - te spreken.

Hoofdcommissaris Oldeboom zei van de heer Kramers dat deze onder moeilijke omstandigheden naar St Maarten was gekomen vanwege de berucht geworden brand in Philipsburg. Toch heeft inspekteur Kramers in de drie jaren die hij op de Bovenwindse eilanden heeft doorgebracht, getoond van het juiste kaliber te zijn. Inspekteur Kramers heeft in zijn funktie van Brigadecommandant vooral aandacht besteed aan de organisatie in de diepte, heeft de goede verstandhouding met de gemeenschap verder uitgebreid, het politiemateriaal is nu in goede staat en er is een zeer goed communicatie-systeem gekomen, terwijl hij op St Eustatius mede gezorgd heeft voor een uitbreiding van de politiewacht en voor een opknapbeurt van de politiewoningen.

Het reeds vaker genoemde Statiaanse probleem - dat het eiland vaak nog als "verbanningsoord" gezien wordt - werd door de hoofdcommissaris aangesneden. Hij vindt het idee onjuist. Voor de jonge, ambitieuze politieman is Statius juist een uitstekende plaats zich waar te maken; er staan hem vele werkzaamheden te wachten, die een diversiteit hebben welke op andere eilanden niet aanwezig is. De hoofdcommissaris had juist diezelfde morgen gesproken met de agenten Schotborg en Wiel, die zijn standpunt beaamden en toevoegden te hopen dat andere politieambtenaren hun voorbeeld zouden volgen en St Eustatius met eigen ogen te gaan zien en niet af te gaan op commentaar van anderen: het is er goed dienen. St Eustatius ontwikkelt zich, dit heeft de hoofdcommissaris zelf kunnen waarnemen vanwege zijn twee a drie bezoeken aan dit eiland per jaar. Hem valt een positievere aanpak van zaken op, de mensen met wie hij gesproken heeft, stellen zich optimistisch op ten aanzien van het eiland. De heer Oldeboom hoopt dat dit zo door mag gaan, waarbij hij wel de wens uitspreekt dat de ontwikkeling niet versneld wordt: hiermee is het eiland niet gebaat.

Voor wat betreft de brandweersituatie op Statius - het is een publiek geheim dat deze zonder meer slecht genoemd kan worden - verwacht de heer Oldeboom op korte termijn verbeteringen. Aan zijn staf is ing La Croix toegevoegd, die speciaal is aangetrokken voor brandweeraangelegenheden voor alle eilanden. Deze is momenteel bezig een rapport samen te stellen voor brandweervoorzieningen; er zijn contacten gelegd met het ministerie van Welvaartszorg voor de aanschaf van brandnieuwe brandweerauto's voor de eilanden Saba en Statius. Daarnaast zullen, vanuit de staf van de hoofdcommissaris, opleidingen gegeven worden voor brandweerpersoneel - ook voor Statiaanse. Dit zijn duidelijke stappen in de goede richting.

De ontwikkeling van een maatschappij brengt omstandigheden met zich mee die toch echt onder ogen gezien dienen te worden: brandbestrijding en criminaliteit. Ze zijn negatief en kosten veel geld doch het zou niet realistisch zijn ze weg te laten.

Hoofdcommissaris Oldeboom heeft op St Eustatius gesproken met administrateur Oswald G.Bell en gede Ch A.Woodley. Beiden toonden zich bewust van de omstandigheden en zegden hun volledige medewerking toe. Wat ook op St Eustatius nogal wat problemen geeft is het aantrekken van een hoofdagent als postcommandant. Wanneer de opleiding voor hoofdagenten in augustus aanstaande afgerond zullen zijn zal deze vacature voor langere tijd vervuld zullen worden.

Inspekteur Kramers wilde nog graag een opmerking plaatsen ten aanzien van het eerder genoemde idee "Statius-verbanningsoord". Waar het vandaan komt is hem niet bekend, wel weet hij alles gedaan te hebben dit te elimineren. De arbeidsvoorwaarden heeft hij proberen zover op te voeren, dat de werkomstandigheden beslist niet minder zijn dan die op de Benedenwindse eilanden. Ook inspekteur Kramers wijst naar de dienstwoningen en de uitbreiding van de vrijgezellenkamers: het zijn hier op Statius geen "kippenhokken"! Op Curacao gaat inspekteur Kramers zich inzetten bij het bureau Centrale planning, het is een nieuw bureau waarvan hij de opzet en leiding heeft gekregen: een nieuwe uitdaging en als zodanig alleen al aanlokkelijk voor de heer Kramers.

De nieuwe commandant voor de Bovenwindse eilanden, inspekteur Blackman, liet de Amigoe weten dat zijn voorganger duidelijke wegen heeft aangelegd en dat hij in dat spoor verder zal gaan. Hij is er zich van bewust dat zijn taak niet gemakkelijk zal zijn vanwege de kwaliteiten van inspekteur Kramers doch hij zal zich volledig toeleggen op de hem toevertrouwde taak.

OVERDRACHT

In het Old Gin House werd de heer Kramers door het BC van het eiland een etentje aangeboden. Hieraan zaten, behalve de genoemde heren, ook administrateur Bell, gedeputeerde Woodley, wnd postcommandant Margaritha en wnd postcommandant Maria, aan. In verschillende tafelredes werd inspekteur Kramers dank gezegd voor het verzette werk ten aanzien van St Eustatius Administrateur Bell dankte hem uit naam van de gehele bevolking van het eiland.

Kort na het middaguur werden de nieuwe verhoorkamer en de nieuwe vrijgezellenkamer overgedragen. De sleutels hiervoor werden door de contractant Godfried Hooker overgegeven aan hoofdcommissaris Oldeboom, die op zijn beurt administrateur Bell de deuren deed openen. De heer Oldeboom, maakte hierbij nog de opmerking dat de belofte van minister Chance, in zijn aanwezigheid een jaar eerder gedaan, nu vervuld is. Hij dankte aannemer Hooker voor zijn goede werk

BRANDWEER

Kort voor het vertrek naar St Maarten had de Amigoe nog een gesprek met de brandweermannen ing La Croix en Kelly. De eerste had onder meer Statius bezocht tijdens diens befaamde Quill-brand in 1976 - hierdoor was het eiland in het wereldnieuws gekomen omdat men een vulkaanuitbarsting verwachtte. In het kader van de technische bijstand is de heer La Croix vier jaar geleden naar de Antillen gekomen vanuit Nederland. Hij was voornamelijk belast met de organisatie-opzet. September 1976 is hij toegevoegd (verlenging van contract) aan de staf van de hoofdcommissaris. Door deze mutatie is het hem gemakkelijker geworden alle eilanden in het brandweersysteem op te nemen. Met name voor de eilanden Bonaire en de SSS-eilanden is dit erg gunstig. Overigens zij nog vermeld dat de gelijk met de heer La Croix uitgezonden brandweerman Pye, ook heeft bijgetekend. Hij is voornamelijk belast met de instructie van brandweerpersoneel.

De heer Kelly is in de plaats gekomen van de brandweermeester Juliaan op St Maarten, die juli '76 naar Nederland repatrieerde. Weinigen weten dat deze brandmeester in Nederland een patat-frite zaak is begonnen. De heer Kelly heeft een tweejarige opleiding gevolgd in Curacao en staat nu in brandweerdienst van het BC der Bovenwindse eilanden. Voor hem was het bezoek aan St Eustatius tevens een introductie voor het eiland.

Zoals hoofdcommissaris Oldeboom reeds liet weten zal Statius nog dit jaar een gloednieuwe brandweerauto krijgen. Er is voldoende brandweerpersoneel op het eiland aanwezig. zij zullen extra bijscholing krijgen. Ing La Croix zei van de brandweersituatie op St Eustatius dat het aan verbetering toe is.



...tijdens het recente afscheidsbezoek van inspecteur Kramers als brigadecommandant van de Bovenwinden in het gezelschap van onder meer hoofdcommissaris J.H. Oldenboom op Sint Eustatius zijn de nieuwe vrijgezellenkamer en de nieuwe verhoorkamer officieel overgedragen. Aan het gezelschap werd ook een etentje aangeboden door het BC. De foto's geven van een en ander een beeld evenals van de aankomst op Statia...

De Tigres en Petromar verslaan ICC, Trotters

WILLEMSTAD — Tigres had gisteravond aan drie runs gescoord in het eerste bedrijf, voldoende om Indju Country Club te verslaan. Pitcher Eligio Martis hield de tijgers verder op nul maar Tigres-pitcher Glenn Felida van zijn kant gaf de tegenpartij ook niet veel kans zodat ICC toch met 3-2 aan het kortste eind trok. De dameswedstrijd eindigde in een zege voor Petromar over Rising Trotters.

Felida stond ICC slechts twee hits toe. Een pluspunt was ook dat de Tigres-verdediging uitmuntend speelde. De eerste slagbeurt van Tigres was goed raak. Daarna hebben de batters niets meer kunnen uitrichten tegen de worpen van Martis. In het eerste bedrijf liep Tigres hard van stapel met doubles van Marcel Felipie en Glenn Felida en singles van F. Francisca, Antony Floranus en Winston Jansen. Lesley Welvaart van Tigres met 3-2 en Randy Bernardus met 2-1 hadden de beste slagresultaten.

De dameswedstrijd werd ook in de beginfase al beslecht want Petromar scoorde in de eerste twee innings totaal 6 runs terwijl Trotters niet verder kwam dan 2. Grada Gosepa was de heldin bij Petromar. Niet alleen werd zij winnende werpster — met een two-hitter nog wel! — maar zij was ook in het offensief de beste Petromar-speelster met 2 hits in 3 beurten. Verkiezende werpster was Moya Bazoer.

Het programma voor donderdagavond luidt Pichingolo — Blue Bells; Sta. Rosa Nabco — Rising Trotters.

NORWICH — Uitgerekend tegen een tweede divisieclub leed Norwich City de eerste nederlaag op eigen veld in deze voetbalcompetitie. Het gebeurde maandagavond in de tweede herhaling van de bekerwedstrijd tegen Orient. De tweede divisieclub won zeer verrassend met 0—1 door een doelpunt van Kitchen drie minuten voor tijd. In de vierde ronde van het Engelse bekertoernooi speelt Orient thuis tegen Blackburn Rovers.

Maandagavond werd er nog een bekerwedstrijd wegens een gelijk spel herhaald. Southampton won gemakkelijk met 1—4 bij Gromsby Town. In de vierde ronde speelt Southampton tegen Bristol Rovers.

PUBLIEKE OPINIE

De redactie behoudt zich het recht voor ingezonden stukken verkort weer te geven. Voor publikatie in aanmerking komende stukken worden met de volledige naam van de inzender ondertekend. Opname van stukken in deze rubriek betekent niet dat de redactie het met de strekking van deze stukken eens is.

Hasi manera e Chines

"Nada di yu di Korsow no sa dura largu". Esaki bo a pensa sin duda, ora bo tende ku mi a deklará ku lo mi hanjami forzá di stop "Telepatria", pasobra Telecuracao a subi su tarifa ku 80%. Pero, mi ta sigi e anja aki na un sistema mas modifiká aunke ku hopi dolo di kabes, a menos ku Telecuracao pone mas traba den mi kaminda. Ba puntra bo mes dikon nos kosnan no ta dura largu?

Pa bobedad? pa flohera? pa falta di iniciativa of falta di imaginashon of creatividad?

No niun di esakinan. E berdadero "**pasobra**" ta:

Pa logra honestamente komo yu di Korsow riba bo isla, bo mester:

1. Por i ké traha 10 biaha mas duru ku normal
2. Tin un "incasseringsvermogen" hopi grandi
3. Bo mester ta alavez un bon organisador, planifikador, administrador i luchador.
4. Bo mester tin takto, conocé i exigi bo derechonan constantemente
5. Kumpli regularmente ku bo debernan.

Pero pa kon duru i fuerte ku bo tá, ta dificil pa constantemente bo bringa riba 10 front pareeuw. E divishon di bo energia, pa keda alerto, ku 80% riba cada front, ta ponebu keda ku solamente 20% pa bo dediká na e meta principal.

"THE COWARD NEVER STARTS
THE WEAK DIES ON THE WAY
ONLY THE STRONG, COMES THROUGH".

E proverbio aki ta saká pa e yu di Korsow, Frans Djabalita" ku a bai biba na Merka. Ela saké komo advertencia pa tur e kompatriotanan ku a keda atras, riba e dushi isla aki. Awor kedabu trankil, pasobra ami ta considerami "strong". Subimentu di prijs di kwalkier servicio, djawe riba maján ku 80%, hustifiká si of no, ta irresponsabel. E ta un rekonosimentu ku bo a hasi kos sin planifiká i ta un straf pa esnan ku sí a planifiká. Nos ta den un temporada, kaminda nos kier bai kombati inflashón, awor e medida aki, lagando un banda ku e ta justifiká si of no, ta ocashona e siguiente cosnan: Si Telecuracao subi tarifa drastico i di ripiente:

1. Agencianan publicitario mester subi nan tarifa pa por salba
2. Produktornan mester subi nan tarifa
3. Sponsornan ku mester paga mas, ta calcula esaki den nan prijs di nan articulonan, subiendo prijs.
4. Chauffeur di bus ke hisa su tarifa pa e tambe por kumpra e articulonan.
5. Tur otro profeshonnan individual kier subi tarifa pa por ke sigi kumpra articulonan ku a subi.
6. Kosto di bida ta subi, ocashonando ku tur sindicato ku razon i automaticamente ke aumento pa nan miembronan.
7. Kosnan ta bira mas karu pa Telecuracao més tambe i otro anja lo e tin ku bolbe anuncia un aumento drastico.

Aparte di esei, di hinter e programashon di Telecuracao, programanan lokal ta forma solamente 5 á 6%, i ku e desishon aki no solamente bo ta kibra e tiki programanan lokal existente, pero tambe:

a. Bo ta descurashá esnan ku por tabatin plan pa kuminsa e anja aki i a basanan mes riba e tarifa anterior, ku eventual un aumento modera.

b. Bo ta forsa tur programa ku keda baha nan nivel, pa por sigi. Ningun programa di afó no ta sufri ku e medida aki.

Awor kiko por haci?

Wel haci manera e Chinees a hasi

E tabata bende un porchop di [illegible] cm. diki pa fl.2,—. Dificultad[illegible] nan tabata forzé ku e mester [illegible] aumenta e prijs ku 80% p[illegible] hasie fl.3,60. Esaki lo a pone s[illegible] clientenan bandoná su restaurant.

Kiko ela haci?

Ela mantené su prijs di fl.2,— pidi e koki pa duna den futuro mesun porkchop pero e biab[illegible] aki di 1cm. Awor e ta sak[illegible] fl.4,— for di mesun pid[illegible] porchop. E porkchop a keda k[illegible] mesun sasón i tur su clientena[illegible] a keda contentu. Nos tambe komo produktor di program[illegible] lokal lo ke keda kontentu. Awo[illegible] mi ta rekonosé, si semper b[illegible] duna un porkchop fini, bo t[illegible] den problema.

Sea kwal sea "**Telepatria**" [illegible] sigi, si nos dicidi mes na sto[illegible] "Telepatria" esaki lo ta bas[illegible] riba argumentashon sano d[illegible] hende ku ta planifiká i nos l[illegible] bini bek riba esaki si ta necesario.

OSWIN BEHILIA

Oprecht

Gelijk een voor die open gaat,
is Aruba in zijn ochtend gloren.
Hunkerend naar dauw en licht, tevoorschijn komend.
Onze passaat met zijn bries zo zwoel.
Klein als deze parel is, steeds toch weer een drukke boel.
Met haar zuivere witte stranden
Arubanen die vol vuur branden.
Het is niet de blauwe zee die ons alleen omringt
De meters hoge cactus waarin de chuchubi zingt.
De chuchubi die zoveel vertelt over het leven.
Waar ieder mens historisch ver nog van staat te beven.
Daar is die eeuwige zon die hoog aan de hemel staat.
Waarop dit eiland de toerist komt en gaat.
Angst die het hoge water inboezemt, stelt de toekomst voor.
Kalm en ruw zoekt het een uitweg alsmaar door.
Rassen die we hebben op dit stukje aarde.
Zijn voor U en ons allen van grote waarde.
Parlementariers die vechten op leven en dood.
Heren van het hoogste orgaan, hier door wordt Aruba niet groot.
God zal ons halen voordat grote gerecht daar boven.
Het zal zijn aan de mens zelf of hij U zal loven.
In een kring moeten we staan met zijn allen.
Er is geen muur die ons zal laten vallen
Wij hebben alkaar gevonden.
Dit eiland zal nimmer worden geschonden.

MEVR J.B.M.FRANK
KIEFTEMBILD
ARUBA

Heropening van Centro Pro Arte

WILLEMSTAD — Namens de Curacaose overheid zal ged. Frank Rozendal vrijdag 20 januari de heropening van Centro Pro Arte officieel zijn beslag doen krijgen. Dit gebeurt 's avonds om half negen. De kleding is informeel.

Pelea

Reaccionando ariba e remetido di Dominico Tromp "Pelea" den Amigoe di dia Jan. 14, mi kier a laga sa lo siguiente: no ta bunita berdad cu dos politico ta dal otro, aunque cu Virgilio Kock tin hopi tempo caba ta buscando y e merece (Virgilio cu cara di Judas)

E palabra "baho" ta e palabra adecuado pa e exponentenan di P.P.A. (Partido pa Perdicion di Aruba) cu nan (PPA) Fraccion di Staten y ministronan ta un team fuerte, e la lubida di pone acerca gracias na cooperacion di nan (PPA) baasnan (Rozendal etc), pasobra aki na Aruba ya nan ta cabando caba y ta nan "dushi Corsow" tin e partido di PPA ainda na bida, un partido asina y ni su exponentenan no mester di ta ni na Aruba mes.

Ya como cu nan tur (PPA) ta contra Aruba y decicionnan di Aruba, nan por wel di bai biba serca Rozendal. (Kizas e ta nan "Papie") Dom. Tromp ta laga sa cu nan ta traha duro pa Aruba. E lo kier meen "Trahando duro pa caba cu Aruba" Esta baho! Nan no tin cuero di cara. Aki na Aruba nan ningun ta aprecia pa nos. Y ta un di nan ta hasta ministro di "Husticia???" cu PPA ta orgulloso di dje. By the way, tin asina bon husticia cu nada te ainda no a sali na cla di e tal R.T. y dia cu e ministro mes (Leo Chance) a hasi bochincha na un tal club, di kon e si polis no a hibe sera?

Esta un bon husticia den poco palabra. Tur e partido PPA ta un set di [illegible] cuero di cara. Nan [illegible] bende Aruba na Cor[illegible] Mihor nan [illegible] bolbe nunca mas Aruba. [illegible] nan ta odiá.

DAVID WEVER

Voldoende gewaarschuwd

Maandagavond 11-1-78 vernam ik via de televisie, dat er op St. Maarten gevallen van griep en dengue geconstateerd zijn. De griep is niet zo heel interessant, wat ik interessanter vind zijn de dengue-gevallen. (Begrijp mij goed interessanter met een wansmaak in mijn mond). Recent heeft Uw krant een artikel geplaatst van Dr. Van der Waag, arts op St. Eustatius, waarin hij het een en ander vertelde over "dengue". Later reageerde de heer Visser nog op dit stukje. De heer Visser verklaarde in zijn reactie dat hij gaarne bereid was adviezen te geven over het "hoe" van de bestrijding van deze ziekte

(Het moge vermeld worden dat de heer Visser een autoriteit is op dit gebied) Maar zoals het schijnt maakt men slapende honden moeilijk wakker. Op St. Eustatius is men begonnen met de bestrijding van de mug Aedes Aegypti. Maar wanneer men de mug wil uitroeien met het insecticide malathion dient men de eventuele broedplaatsen gedurende minstens een jaar bedekt houden met het gif. Dit betekent dan weer dat men + 9 keer per jaar moet spuiten, omdat de residuewerking van het gif slechts 6 weken is. Op St Eustatius is dit kennelijk niet bekend. Het tijdsbestek tussen de bestrijdingen is en wordt aanzienlijk groter, waardoor een effectieve bestrijding niet bereikt wordt.

Dat men op St. Eustatius speelt met de levens van zijn onderdanen en toeristen heb ik in het betoog van de heer Van der Waag gemist.(de heer Visser stipte het terloops aan) Tot nu toe zijn er namelijk de "normale" gevallen van dengue geconstateerd, maar wanneer de frequentie van de ziekte toeneemt is het gevaar voor Heamorrhagische dengue niet langer ondenkbaar. En de vorm van dengue kan dodelijk zijn. 20% Kindersterfte op Tahiti en Nieuw Caledonie, moge illustratief genoeg zijn. Op Curacao waar de Aedes Aegypti ook de kop weer heeft opgestoken heeft men (Van der Sar) stoornissen gevonden in de bloedvatenstelsels na de not niet vergeten epidemieen van 1964-1968.

Ik meen dat bepaalde bevoegde autoriteiten hun verantwoordelijkheden niet kennen. Tekort schieten en hebben gefaald in het beschermen van onderdanen en toeristen. Kortom het is een hoogst kwalijke zaak daar men voldoende gewaarschuwd is tegen de Aedes Aegypti zich weer [illegible] Maar ja, verwaarlozingen van belangrijke zaken komen hier wel meer voor.

JOHN VAN WANROOIJ

Scheidsrechter na wedstrijd aangevallen

Tumult bij Basketball

Olympic en Dragons winnen

WILLEMSTAD — De basketballerij dreigt wederom in het slop te geraken. Gisteravond heerste weer desorganisatie en tumult op de baan van het St. Thomascollege waarbij zelfs de referee (tevens competitieleider) na de wedstrijd aangevallen werd door een speler. Het is niet de eerste keer en er zullen meer moeilijkheden volgen wanneer het bestuur niet eindelijk de zaken met de nodige ernst gaat aanpakken.

Het is immers een serieuze zaak, het organiseren van een competitie, de voornaamste bondsactiviteit van het jaar. Het bestuur heeft echter niet die mate van ernst die verwacht mocht worden (eerder een ontstellend gebrek hieraan) aan de dag gelegd. Een competitieleider werd benoemd en daarmee was kennelijk de kous af voor de meeste andere bestuursleden. De competitieleider moest maar zien hoe hij de wedstrijden organiseerde en leidde.

Het gevolg is dat de organisatie nog veel te wensen overlaat en dat er geen geschikte (volwassen) personen zijn die de wedstrijden kunnen leiden en het wedstrijdbureau verzorgen. Met als resultaat: ongenoegen bij de clubs, gebrek aan discipline onder de spelers en moeilijkheden zoals die zich gisteravond voordeden.

In de herenwedstrijd tussen Dividivi en Olympic werden drie spelers wegens wangedrag de baan afgestuurd door de referees terwijl op het eind een van de scheidsrechters door een speler van Dividivi aangevallen werd. Olympic won het treffen overigens met 55-53 na een spannende en emotievolle slotfase waarin niet alleen de spelers het niet meer zo nauw namen met de regels maar ook de arbiters fouten begingen. Bij de rust stond Olympic voor met één punt: 29-28. Topscorer was H. Calmero van Olympic met 24 punten; R. Emerenciana zorgde voor 22 Dividivi-punten.

De dameswedstrijd had een rustiger verloop. Dragons overwon de Dividivi-dames met 46-25 (rust 26-12) W. Cornet eindigde met 21 punten en J. Luyenda van Dividivi met 11 punten.

etbal-WK-voetbal-WK-voetbal-WK vo

DE RESULTATEN VAN SCHOTLAND in de Wereldkampioenschappen voetbal zijn: 1930 niet ingeschreven; 1934 niet ingeschreven; 1938 niet ingeschreven; 1950 met Engeland geplaatst uit Britse groep, waarin ook Wales en Noord-Ierland. Teruggetrokken voor eindtoernooi in Brazilie.

1954 Met Engeland geplaatst uit geheel Britse groep, Uitgeschakeld in achtste finales door Oostenrijk en Uruguay.

1958 Vierde in Eerste eindronde (achtste finales) na Joegoslavie, Frankrijk en Paraguay.

1962 In voorronde uitgeschakeld na beslissingswedstrijd tegen Tsjecho Slowakije, 2-4 (na verlenging).

1966 Uitgeschakeld in voorronde (Italie)

1970 Uitgeschakeld in voorronde (West Duitsland)

1974 Ongeslagen in kwart-finales, maar op doelgemiddelde uitgeschakeld door Joegoslavie en Brazilie.

1978 Tsjecho Slowakije - Schotland 2-0, Schotland - Wales 1-0, Schotland - Tsjecho Slowakije 3-1, Wales - Schotland 0-2.

Schotland 4 3 0 1 6 6-3

Tsjecho Slowakije 4 2 0 2 4 4-6

Wales 4 1 0 3 2 3-4

DE RESULTATEN VAN PERU in de Wereldkampioenschappen voetbal zijn:

1930 in groep uitgeschakeld door Uruguay en Roemenie,

1934 teruggetrokken,

1938 niet ingeschreven,

1950 teruggetrokken; 1954 niet ingeschreven;

1958 In voorronde uitgeschakeld door Brazilie. Uitslagen: Peru-Brazilie 1-1, Brazilie-Peru 1-0.

1962 In voorronde uitgeschakeld door Colombia. Uitslagen: Colombia-Peru 1-0, Peru-Colombia 1-1.

1966 In voorronde uitgeschakeld door Uruguay. Uitslagen: Peru-Venezuela 1-0, Venezuela-Peru 3-6, Peru-Uruguay 0-1, Uruguay-Peru 2-1.

1970 Uitgeschakeld in kwartfinale door Brazilie, Uitslag 4-2. Achtste finales: Peru-Bulgarije 3-2, Peru-Marokko 3-0, West-Duitsland-Peru 3-1. Poulestand: 1. West-Duitsland, 2. Peru, 3. Bulgarije, 4. Marokko.

1974 Uitgeschakeld in voorronde door Chili. Uitslagen: Chili-Peru 2-0, Peru-Chili 2-0. Derde wedstrijd: Chili-Peru 2-1.

1978 winnaars eerste voorronde. Uitslagen: Ecuador-Peru 1-1, Chili-Peru 1-1, Peru-Ecuador 4-0, Peru-Chili 2-0.

Poulestand: 1. Peru 4 2 2 0 6 8-2

2. Chili 4 2 1 1 5 5-3

3. Ecuador 4 0 1 3 1 1-9

Tweede voorronde. Uitslagen: Brazilie Peru 1-0, Peru-Bolivia 5-0. Eindstand:

1. Brazilie 2 2 0 0 4 9-0

2. Peru 2 1 0 1 2 5-1

3. Bolivia 2 0 0 2 0 0-13

DE RESULTATEN VAN IRAN in de wereldkampioenschappen voetbal zijn:

1930 niet ingeschreven;
1934 niet ingeschreven;
1938 niet ingeschreven;
1950 niet ingeschreven;
1954 niet ingeschreven;
1958 niet ingeschreven;
1962 niet ingeschreven;
1966 niet ingeschreven;
1970 niet ingeschreven.

1974 Uitgeschakeld in halve finale Aziatische groep, Uitslagen: Australie-Iran 3-0, Iran-Australie 2-0. Australie naar eindtoernooi in West-Duitsland.

1978 winnaar voorronde. Uitslagen: Saoedi-Arabie-Iran 0-3, Syrie-Iran 0-1, Iran-Saoedi-Arabie 2-0. Syrie teruggetrokken, Iran groepswinnaar. Eindstand:

1. Iran 4 4 0 0 8 8-0

2. Saoedi-Arabie 4 1 0 3 2 3-7

3. Syrie 4 1 0 3 2 2-6

Winnaar finalepoule Aziatische groep. Uitslagen: Hong Kong-Iran 0-2 Zuid-Korea-Iran 0-0. Australie -Iran 0-1, Iran-Koeweit 1-0, Koeweit-Iran 1-2. Eindstand:

1. Iran 8 6 2 0 14 12-3

2. Zuid-Korea 8 3 4 1 10 12-8

3 Koeweit 8 4 1 3 1 3 9 13-8

4. Australie 8 3 1 4 7 11-8

5. Hong Kong 8 0 0 8 0 5-26.

LYON — De Nederlander Johnny Rep is gelukkig met de poule-indeling van Nederland. Zondag verklaarde Rep, na afloop van de wedstrijd Lyon-Bastia, die de Corsicanen verloren met 1-2, dat naar zijn mening Nederland een goede kans heeft de kwartfinales te bereiken. We hebben tamelijk gemakkelijke tegenstanders getroffen. In het ongunstigste geval eindigen we als tweede in de groep. En dat is genoeg om over te gaan naar de Kwartfinales. Rep voegde eraan toe dat hij hoopt deel te zullen uitmaken van de selectie die naar Argentinie gaat.

BUENOS AIRES/DEN HAAG — In verband met het feit, dat Nederland bij de Wereldkampioenschappen Voetbal in Argentinie in de eerste ronde is ingedeeld bij Schotland, Peru en Iran, volgen hierbij de verrichtingen van deze drie landen bij vroegere WK-toernooien. De betrokken poule speelt in Mendoza waar men overigens niet gelukkig is met de uitslag van de loting. De toegangskaarten raakt men namelijk aan de straatstenen niet kwijt.

Oud-kampioen verveelt zich

Hailwood terug in motorsport

LONDEN — Mike Hailwood keert in de zomer terug in de motorsport. De nu 36-jarige Britse oud-wereldkampioen zal deelnemen aan de jaarlijkse motorraces op het eiland Man om de Tourist Trophy, wedstrijden die hij tijdens zijn vroegere motorsportloopbaan na verschillende valpartijen uit angst ging mijden.

Mike Hailwood maakte dit nieuws gisteren bekend tijdens een persconferentie in Londen. Hij zal op Man vier races rijden op motoren van de merken Ducati en Mitzui Yamaha. De wedstrijden worden gehouden tussen 3 en 9 juni.

In de zestiger jaren was Mike Hailwood een van de beste motorcoureurs. Hij werd negen keer wereldkampioen. In 1967 stapte hij over naar de autosport. Aanvankelijk met veel succes. Hij werd Europees kampioen formule 2 en kreeg daarna een contract in de formule 1-stal van John Surtees, die zelf zowel wereldkampioen op de motor als in een formule 1-wagen werd. In de hoogste categorie van de autosport behoorde Mike Hailwood niet tot de uitblinkers.

In 1973 kreeg hij de George Medal, een hoge onderscheiding voor betoonde moed, omdat hij zijn Zwitserse collega Clay Regazonni tijdens de grote prijs van Zuid-Afrika uit diens brandende Bolide redde. Regazoni kon zijn raceloopbaan dank zij hem voortzetten. Zelf was Hailwood minder gelukkig. Tijdens de grote prijs van Duitsland ontsnapte hij ternauwernood aan de dood bij een ongeluk. Aan zijn autosportloopbaan kwam een abrupt einde. Sinds dat ongeluk loopt Mike Hailwood mank.

Hij ging in Nieuw-Zeeland wonen nadat hij uit het ziekenhuis was ontslagen. Zijn naam verdween van de sportpaginas tot hij gisteren in Londen weer opdook. Waarom hij weer op een motor gaat racen? Zijn laconieke antwoord was: Ik verveelde me zo in Nieuw-Zeeland.

KYOTO — Een Europese selectie van badmintonspelers heeft maandag in Kyoto (Japan) een overwinning behaald met 3—2 op Japan. In het damesdubbelspel verloren de Nederlandse vertegenwoordigsters Joke van Beusekom en Marjan Ridder van Atsuko Tokuda en Mikiko Takada met 4—15 en 16—17.

Van Bridgeclub Corsow

Zeventien inschrijvingen voor parenkampioenschap

WILLEMSTAD — Met de parenkampioenschappen van Bridgeclub Corsow die deze week zullen beginnen voor de boeg, werd afgelopen vrijdag flink geoefend. Het was tevens een inhaalwedstrijd voor de maandelijkse meesterpuntenavond van december. Het is intussen bekend geworden dat zeventien paren inschreven. Om het schema vlotter af te werken zijn drie paren die zich vorig jaar reeds hoog classificeerden, voor de voorrondes vrijgesteld.

Bridgers die ervoor zijn om een paar handige conventies in hun ransel te hebben, konden tijdens de speelavond van vorige week een "lead directing double" toepassen met het ondervermelde spel. In dit geval werd een drie sans atout van oost-west kansloos down gespeeld, hetgeen zonder die doublet niet mogelijk geweest zou zijn.

De doublet van Zuid vraagt aan Noord om met de eerst geboden kleur van Oost uit te komen, in dit geval schoppen. Normaal is het niet aantrekkelijk omdat Noord duidelijk een betere keuze heeft met harten of klaveren. West zou dan genoeg tijd en entrees hebben om zijn ruiten te ontwikkelen en negen slagen op te rapen t.w. vier ruiten, vier harten en een klaverenslag. Nu echter startte Noord met schoppen zes, via de vrouw voor Zuids heer. Kleine klaveren terug voor Noords vrouw, die weer schoppen terugspeelde voor de negen van Zuid.

Deze kan schoppen aas nog niet incasseren en vervolgt weer met klaveren. Het verdere verloop is eenvoudig te raden. De uitslag van deze avond van paren die boven 50% scoorden: 1. Mevrouw Maas — heer Neele 62,22%; 2. heren Maas — Van der Pol, 61,67%; 3/4 Echtpaar Knaap en heren Koper — Kroeger, 55%; 5. Mevrouw Valkenberg — heer Dankelman, 53,33%; 6. dames Dijkstra — Kerklaan, 50%. Aldus Bridgeclub Corsow.

JUNIOREN-COMPETITIE VAN DE CVB

WILLEMSTAD — Tot heden toe hebben zich slechts zes clubs ingeschreven voor de junioren-activiteiten van de voetbalbond CVB. Tot donderdag 26 januari staat de mogelijkheid echter open om zich alsnog in te schrijven.

Dit is al gebeurd door SUBT, Jong Colombia, Sithoc, Mahoema, Canisius Boys en Dep. Porta Blancoe. Voor hen en eventueel voor de nog in te schrijven clubs organiseert de CVB volgende maand een introductie-toernooi, waarna men verder gaat na de officiele competitie.

Op de laatste drie dagen van april zijn er eliminatiewedstrijden tussen de drie Benedenwindse eilanden en wel op Curacao. De winnaar daarvan gaat de selectie samenstellen van de Antillen voor de Concacaf-wedstrijden van oktober in Honduras. De junioren-commissie van de CVB bestaat uit voorzitter H. (Ibi) Schoop, secretaris R. Djaoen, competitieleider B. (Boechie) Koolman, public relations P. (Pappi) Martina en commissaris J. Otto.

League Cup

LONDEN — Voor de kwartfinales van de Engelse League Cup zijn dinsdagavond twee wedstrijden gespeeld. De uitslagen zijn: Bury — Nottingham Forest 0-3; Wrexham — Liverpool 1-3.

Open mixed dubbel-toernooi Asiento

WILLEMSTAD — Op 7 februari wordt bij Asiento een aanvang gemaakt met het open mixed dubbeltoernooi. Dames of heren die geen partner hebben, kunnen zich toch opgeven. Men speelt in de A-B, en C klasse. Alle tennisliefhebbers kunnen meedoen. Maar dan moet men zich wel voor 29 januari opgeven bij mevrouw Calvo (79416) of de heren Wetsels (9-2273 of 9-4408), Paula (9-3032 of 73510), Bennett (9-3289 of 43970) en Leito (9-2731 of 79568).

Loting Eur. beker-toernooien

DEN HAAG — Vrijdag 12 januari heeft 's middags om 12 uur in Zurich de loting voor de kwartfinales van de Europese bekertoernooien plaats. Nederland is met Spanje het land dat nog de meeste clubs in de drie bekertoernooien heeft, namelijk drie en wel Ajax, FC Twente en PSV. Voor Spanje komen Atletico Madrid, Betis Sevilla en Barcelona uit. Verder komen er twee clubs uit Engeland, Belgie, West-Duitsland, Portugal, Oostenrijk en Oost-Duitsland in de kwartfinales uit, terwijl Italie, de Sovjet-Unie, Joegoslavie, Denemarken, Zwitserland en Frankrijk leverancier van een club zijn. De overgebleven deelnemers zijn: Europese beker voor landskampioenen: Liverpool (Eng), FC Brugge (Bel), Borussia Moenchengladbach (WDl), Benfica (Por), Juventus (Ita), Wacker Innsbruck (Oos), Atletico Madrid (Spa) en Ajax.

Europese beker voor bekerwinnaars: Austria Wien (Oos), Anderlecht (Bel), FC Porto (Por), Dynamo Moskou (Sov), Hajduk Split (Joe), Betis Sevilla (Spa), Vejle BK (Den), Fc Twente.

UEFA-beker: Eintracht Frankfurt (WDl), FC Magdenburg (ODl), Grashoppers Zurich (Zwi), Carl Zeiss Jena (ODl), Bastia (Fra), Aston Villa (Eng), FC Barcelona (Spa) en PSV.

Jeugdtennisdag

WILLEMSTAD — Op zaterdag 21 januari houdt Asiento zijn jeugdtennisdag. De aanvang daarvan is negen uur 's morgens. Men kan zich inschrijven bij mevrouw Calvo (tel.: 79416) en bij de heren Wetsels (9-2273 en 9-4428) en Leito (9-2731 en 79568)

Buitenlandse selectie tegen Nederlands elftal

DEN HAAG — Op voordracht van een team van drie Nederlandse sportjournalisten - Dick van de Polder (Het Parool), Ben de Graaf (De Volkskrant) en Cees van Cuilenborg (Voetbal International) is een selectie samengesteld van buitenlandse spelers die op woensdag 25 januari een oefenwedstrijd zal spelen, tegen het Nederlands elftal. De volgende zestien buitenlandse spelers in Nederlandse dienst zijn gekozen., doelverdedigers: Meskovic (AZ), Istatov (FC Utrecht), verdedigers en middenveld: Surau (Nec), Ziegler (Roda JC), Budisic (NAC), Deacy (PSV), Albertsen (Den Haag), Kreuz (Feyenoord), Nygaard (AZ), Lees (Roda JC)., aanvallers: Arnesen (Ajax), Kolding (Roda JC), Clarke (Sparta), Best (Feyenoord), Thoresen (FC Twente) en Kurcinac (VVV).

Deze oefenwedstrijd zal worden gespeeld op het terrein van AZ in Alkmaar.

Als coach van het team van in Nederland spelende buitenlanders zal Barry Hughes (Haarlem) optreden.

Geheel FIDE bestuur gaat aftreden

Schaakolympiade is in oktober in Argentinie

AMSTERDAM/MANILLA — De Schaakolympiade begint dit jaar op 25 oktober. Plaats van handeling is de Argentijnse hoofdstad Buenos Aires: daar wordt zowel het dames- als het herentoernooi gespeeld. Nederland bezat een optie op de Olympiade, maar maakte daar geen gebruik van. Dit was het belangrijkste nieuws uit de vergadering van de FIDE in Manilla.

Professor dr Max Euwe, die de vergadering leidde, keerde voorts uit Manilla in Amsterdam terug met de mededeling dat bij de FIDE nu precies honderd landen zijn aangesloten. De op 20 mei 77 wordende FIDE-voorzitter noemde dit een leuke mijlpaal. Toen hij 8 jaar geleden het voorzitterschap op zich nam waren er 71 landen bij de FIDE aangesloten.

Professor Euwe zal dit jaar tijdens het congres van de FIDE, dat in oktober voor de Olympiade gehouden wordt, aftreden. De FIDE wordt dan totaal gerenoveerd. Alle bestuurs- en commissiezetels komen vrij voor anderen. Prof Euwe stelt zich niet herkiesbaar. Van verschillende zijden is er op mij alweer druk uitgeoefend om dat wel te doen. Het schijnt dat er geen geschikte Europese kandidaat is, maar ik hoop dat ik in oktober in Buenos Aires sterk genoeg zal zijn om daar niet aan toe te geven.

Over de tweekamp om het wereldkampioenschap tussen uitdager Viktor Kortsjnoj en titelverdediger Anatoli Karpov is nog niets beslist. De inschrijving is pas open en op het bureau van de FIDE in Amsterdam waren dinsdag nog geen inschrijvingen binnen.

Prof Euwe wist wel te melden dat er in elk geval een komt van de Philippijnen. Hij verwacht vijf tot acht andere offertes en vermoedt dat daar ook Zwitserland, Italie, Duitsland en Nederland bij zullen zijn. Op 16 februari sluit de inschrijvingstermijn en worden de offertes in het openbaar geopend. Prof Euwe: Ik hoop dat beide spelers dezelfde voorkeuren zullen hebben, zodat ik niet weer door een van de twee voor van alles en nog wat wordt uitgemaakt.

BUENOS AIRES — Rodolfo Paladino, de arts van de wereldkampioen in het half zwaargewicht (WBA-versie) Victor Galindez, zei maandag in Buenos Aires dat de internationale boksbond (WBA) het op 15 februari geplande titelgevecht tegen Jesse Burnett zal moeten uitstellen wegens een blessure van de Argentijnse bokser. Galindez verongelukte met de motorfiets en verwondde daarbij de knieen en het linkerbeen. De WBA heeft geen officiele mededelingen gedaan omtrent het eventuele uitstel.

ORANJESTAD — Gistermiddag zijn uit Nederland op Aruba aangekomen de vier leraren van de Institute of social studies die op uitnodiging van het BC van Aruba studies komen maken over de onafhankelijkheid van Aruba voor wat betreft munteenheid, nationaliteit, associatie bij de EEG, technische-, financiele en economische hulp, buitenlandse betrekkingen en de relatie van Aruba met Nederland en de andere Antilliaanse eilanden na de onafhankelijkheid. De vier leraren zijn: Jos Hilhorst, Godfried van Benlhem van den Berg, Oscar Braun en Aart van de Laar. Vandaag staat een vergadering met het BC op het programma, gevolgd door een lunch. De vier leraren blijven tot 3 februari op Aruba. Het "Institute of social studies" is — aldus een persbericht van de eilandelijke voorlichtingsdienst — een onafhankelijke stichting voor gevorderd onderwijs die sedert 1952 bestaat en zich bezig houdt met onderzoek en onderwijs over ontwikkelingsproblematieken. Aan het instituut studeren momenteel 200 personen, waarvan twintig procent afkomstig uit rijke landen en de rest uit arme landen, terwijl de staf uit ongeveer 60 personen bestaat. Het instituut is momenteel bezig met projekten in Bogota, Colombia, Djakarta en Cape Coast (Ghana), en heeft in het verleden studies gemaakt over de associatie van Sudan met de EEG en over de Maltese arbeidsmarkt. Rector van het instituut dat onder het ministerie van Onderwijs valt, is Louis Emmerij, die tevens lid is van de gemengde commissie ontwikkelingsplan voor de Nederlandse Antillen. Op de foto de vier pas aangekomen leraren in gezelschap van BC-adviseur Betico Croes en ged Roland Laclé in de VIP-room op de luchthaven.



Censuur in Brazilie

Mensen zonder geld mogen minder weten

(Van onze correspondent)

SALVADOR — Als Braziliaanse studenten de straat op trekken om tegen de militaire regering te protesteren kunnen grote kranten zoals O Estado do Sao Paulo en El Jornal do Brasil daar verslagen en foto's van publiceren, maar het televisie-journaal rept er met geen woord over. Als 2570 Braziliaanse journalisten een manifest tegen dit soort censuur ondertekenen, kunnen de dagbladen dat manifest publiceren, maar de radio-stations zeggen er niets over en beperken zich zoals gewoonlijk tot sambamuziek, reclame en voetbalverslagen.

De Braziliaanse president Ernesto Geisel spreekt op het ogenblik net als in 1974 weer veel over de ,,vervolmaking van de demokratische praktijken" en Braziliaanse regeringsfunktionarissen zeggen nadrukkelijk dat censuurvooraf nu vrijwel niet meer bestaat. En het is waar: de Braziliaanse kranten kunnen op het ogenblik weer veel meer publiceren; in de Braziliaanse boekwinkels liggen weer werken van Karl Marx en Engels en in nieuw opgerichte tijdschriften kunnen lange artikelen verschijnen over martelingen en andere vormen van onderdrukking.

Analfabeet

Het is echter veelbetekenend dat de radio en de televisie nog wel vooraf gecensureerd worden. Kranten, tijdschriften en boeken worden in feite alleen in de grote steden gelezen door de ontwikkelde Brazilianen die over het algemeen toch al goed geinformeerd zijn; de armen in de sloppenwijken rond die steden en op het platteland moeten het doen met slechte en zwaar gecensureerde radio - en televisie -uitzendingen. Een derde van alle Brazilianen is analfabeet, nog eens een derde kan alleen heel eenvoudige teksten lezen.

De meeste journalisten en schrijvers gebruiken een taal die slecht-geschoolde Brazilianen niet begrijpen; de uitstekende, maar voorzichtig opgestelde teksten vol voorzichtige toespelingen zijn volkomen ontoegankelijk voor dorpsbewoners en andere oningewijden die van de radio en de televisie ook niets wijzer worden.

Elitair

De conclusie is duidelijk. Mensen zonder geld zijn mensen zonder opleiding en zij mogen minder weten. De belangrijkste Braziliaanse dagbladen en tijdschriften zijn in het binnenland nauwelijks te krijgen en zelfs in grote provinciesteden zoals Salvador, Belem en Manaus is een krant als O Estado do Sao Paulo niet elke dag te koop en altijd snel uitverkocht. De kranten zijn vooral in de provincie overduidelijk elitebladen, niet alleen door de taal en de inhoud, maar ook door de prijs: O Estado kost in Sao Paulo 4 cruzeiros (ongeveer 60 cent), en in Salvador al twee keer zo veel. Iemand die per maand minder dan 200 gulden verdient kan zich zo'n uitgave iedere dag niet veroorloven.

Tegen deze achtergrond is de verlichting van de censuur niet zo veelbetekenend als het wel lijkt, al is er op dit gebied de laatste maanden toch een hoop veranderd in Brazilie. Het overigens bepaald niet extreme blad ,,Opiniao" ligt bijvoorbeeld weer in de kiosken nadat het zichzelf in april 1977 tijdelijk ophief: ,,Dit is het laatste nummer van Opiniao onder het regime van de voorcensuur. Wij komen pas weer uit als er helemaal geen censuur meer is".

Opiniao-Reporter

Opiniao verscheen begin 1977 regelmatig met grote witte plekken of met pagina's waar grote advertenties stonden: ,,Lees en abonneer U op Opiniao". Daar hadden dan stukken gestaan die door de censor waren geschrapt. De redaktie van Opiniao moest de drukproeven iedere week naar het verre Brasilia sturen en kon dus onmogelijk aktueel blijven.

Opiniao verschijnt nu dus weer, en het hangt in de winkels naast bladen die enkele maanden geleden nog onmogelijk leken , zoals bijvoorbeeld het nieuwe blad ,,Reporter". Het eerste nummer van 1 december 1977 had een omslag tekening die aan duidelijkheid niets te wensen overliet: een man die bang tegen een muur wegkruipt voor de schaduw van een gewapende militair. Reporter bracht verder artikelen over politie-geweld, martelingen en andere tot voor kort verboden onderwerpen.

De Braziliaanse censuur werkt trouwens op een nogal merkwaardige manier. In 1976 kon de Braziliaanse officier van justitie Helio Bicudo bijvoorbeeld een dik boek publiceren waarin hij de moordpraktijken aanklaagde van het "Eskader des Doods", een organisatie van ijverige politie-mannen die al sinds de jaren zestig misdadigers, politieke aktivisten en anderen om het leven brengen. Helio Bicudo werd daarna zo vaak bedreigd dat hij zijn baan er aan moest geven, maar zijn boek is nog steeds overal te koop.

De journalist Renato Carvalho Tapajos werd echter in juli 1977 gearresteerd omdat hij een soortgelijk boek schreef over martelingen in Brazilie.

De Braziliaanse censuur is ingesteld tegen ,,de communistische strategie om de moraal van het volk te ondermijnen". De normen van de censors zijn niet bekend, want die zijn vastgelegd in een geheim decreet van de vroegere president Medici uit 1971. Wel is iets bekend over de eisen die aan de Braziliaanse censors gesteld worden. De federale politie van Rio de Janeiro plaatste in juni 1977 een oproep voor 58 ,,censuur-technici".

Belangstellenden moesten bereid zijn een soort vormingscursus te volgen om te leren hoe zij moeten censureren. Van te voren moesten zij een soort toelatingsexamen afleggen over de Braziliaanse geschiedenis, cultuur en filosofie. Na hun opleiding moesten zijn in staat zijn om opera's, films,televisieprogramma's, radio-uitzendingen, teksten van toneelstukken en grammofoonplaten te censureren. Een censor verdient volgens deze oproep 6.523 cruzeiros, op het ogenblik nog geen duizend gulden.

Op Sint Maarten

Ultimatum personeel ontvanger

PHILIPSBURG — Het personeel van de ontvangerskantoor op Sint Maarten dreigt met het overgaan tot een langzaam aan-actie door het voltallige personeel met aan het eind van de maand een complete stop met alle gevolgen vandien, als het BC niet binnen 48 uur een onderhoud met een vertegenwoordigende commissie toestaat.

Vanmorgen begonnen besprekingen met ABVO en werd een brief met afschrift aan de ABVO en de Ontvanger gestuurd naar het BC waarin men als agendapunten voorstelt: de bevordering met terugwerkende kracht van enkele personeelsleden., Opleiding personeel, Benoeming in eilandsdienst in de rang van klerk 1 met bevordering tot hoofdklerk binnen zes maanden, een verzoek dat reeds op 26 augustus 1976 werd ingediend terwijl het verzoek mbt eerste punt werd ingediend op 28 februari van verleden jaar.

Ook wenst men met het BC een bespreking over de interne bevorderingen en vaste dienst personeel met diensttijd van vijf jaar en langer, gratificaties, verhoging vervoerstoelage van de deurwaarders der belastingen tot tweehonderd guldens met eventuele aanpassing van de kostprijs van benzine, betere bescherming boden van bank naar kantoor niet-ontvangen besluiten en aanschaffing en vervanging van een dienstwagen tbv de ontvangerskantoor. Een antwoord of beslissing wordt binnen 48 uur gewenst, aldus het personeel.

Staking in Gallion-hotel op St Maarten

PHILIPSBURG — Aan de Franse zijde heeft een veertigtal werknemers van het Le Gallion hotel in de vroege morgenuren gisteren het werk neergelegd uit protest dat men niet deelneemt aan de zgn tippool, en er geen uniformen, geen sociale verzekering en geen maaltijd gedurende werkuren zijn. General manager J. Bruning heeft verklaard dat hij niet wenst dat er derden te weten vakbondsvertegenwoordigers uit Guadaloupe zich met de zaak gaan bemoeien en stelde dat indien de werkers niet het werk hervatten, zij vervangen zullen worden. Volgens ontvangen informaties heeft men gistermiddag een onderhoud gehad met het personeel van het Le Gallion-hotel en vakbondsvertegenwoordigers uit Guadaloupe. Het personeel stelt dat zij het werk niet zal hervatten eer men tot een overeenkomst komt op alle punten.



Cornesschool vijf jaar

KRALENDIJK — Papa Cornesschool heeft onlangs haar eerste lustrum gevierd. Deze dag ging met de nodige feestelijkheden op school gepaard, die georganiseerd waren door de Oudercommissie van deze school. Ter gelegenheid van dit heuglijk feit waren uit Curacao overgekomen de waarnemend directeur van het departement van Onderwijs de heer R. Naaldijk en de inspecteur van het basisonderwijs, de heer José Frans.

De heer Lamp, die toevallig op het eiland was, werd ook voor deze plechtigheid uitgenodigd. De heer Lampe heeft op 1 april vorig jaar, samen met mevrouw Dorothy Coffie een lezing gehouden over de opzet van een oudercommissie op school. Van die tijd af is de Papa Cornesschool aan haar Oudercommissie beginnen te werken. Verder waren ook aanwezig de gezaghebber van Bonaire, de gedeputeerde van Onderwijs, Victor Winklaar, Frater Adelbrecht van het Schoolbestuur, Papa Statia van het departement van Onderwijs op Bonaire, de pastoors van Playa en Antriol en ook de dominees en nog enkele mensen uit de zakenwereld waren speciaal voor deze gelegenheid uitgenodigd. Tijdens de viering van het eerste lustrum werd meteen de gelegenheid te baat genomen de school in te wijden. Dit geschiedde door pastoor Wijers van Antriol. De ochtend die met de Himno di Bonaire begonnen is, eindigde voor de leerlingen met een tractatie van belegde pan dushi en limonade. Daar de school die ochtend een vrij rooster had, mochten de leerlingen vroeger naar huis.

De receptie voor de genodigden begon om kwart voor twaalf en eindigde rond half twee. Het hoofd van de school mej Urba Pourier maakte van deze gelegenheid gebruik haar leerkrachtenteam voor te stellen. Dit bestaat uit tien personen, namelijk voor de eerste klassen mevrouw Tecla Piar en juffrouw Vilma Albertsz, in de tweede klassen mevrouw Vis-Provence, en Tiny Willem, in de derde klas Hellen Getrouw, voor de vierde klassen zijn Francie Melis en Ro Getrouw, in de vijfde klassen staan Lisette Statie en Juan Jacobs en de handwerkjuffrouw Helma Scherptong. Behalve dat de school haar eerste lustrum vierde, herdachten de dames Anna-Maria Nicolaas en Violanda Johanna ook het feit dat zij vijf jaar geleden als werksters aan de school begonnen waren. Beide dames kregen een speldje ter gelegenheid van dit eerste lustrum. Ook mej Urba Pourier vierde haar eerste lustrum als Hoofd van de Papa Cornesschool en ook zij kreeg een speldje. Na de gebruikelijke speeches, gehouden door de heer Naaldijk, de gedeputeerde Winklaar, Papa Statia en frater Adelbrecht, werd het plechtige gedeelte gesloten en ging men over tot een brindis.

WILLEMSTAD — In een uitverkocht auditorium van Huize Welgelegen is dezer dagen een kamermuziek-concert gegeven, waaraan ook medewerking verleende pianist Harold Martina. Verder waren van de partij Lorry Haddad (klarinet), Aya Landheer (fluit), Frank Davelaar (tenor), Erik Gorsira (viool), Felix Linder (viool), Cees van der Heijden (alt viool) en Luise Gorsira (cello). Onder de aanwezigen bevond zich minister van Cultuur S. Roger. Het concert kan als geslaagd worden beschouwd.



Bij viering van 150 jarig bestaan

Directeuren Centrale banken van Amerika's gast Antilliaanse bank

WILLEMSTAD — In aansluiting op eerdere berichten over het 150-jarig bestaan van de Bank van de Nederlandse Antillen oftewel de Centrale bank is een programma opgesteld om dit jubileum te vieren. Begin februari komt er, zoals bekend een serie van drie postzegels uit met als onderwerp de Centrale vank.

Er zullen ook een zilveren en gouden herdenkingsmunt met het karakter van wettig betaalmiddel worden uitgegeven. De gouden munt zal een nominale waarde van honderd gulden hebben en de beeldtenissen van koningin Juliana aan de ene kant van koningin Willem 1 aan de andere kant; deze heeft namelijk de Centrale bank opgericht; op de zilveren munt staat op de keerzijde het wapen van de Centrale bank.

Voor de officiele herdenkingsbijeenkomsten op 6 en 7 april worden naast de lokale en nationale genodigden ook alle directeuren van de Centrale banken van het Amerikaanse continent uitgenodigd evenals de directeuren van de hoofdkantoren van de lokaal gevestigde buitenlandse commerciele banken, de directeuren van de offshore-banken, welke een lokaal kantoor hebben en verder Nederlandse monetaire autoriteiten en vooraanstaande persoonlijkheden van internationale financiele organisaties. Gastspreker zal zijn dr H.O. Ruding, executive director van het internationale monetaire fonds.

Als tastbaar aandenken is in opdracht van de Centrale bank door J. van Soest een geschiedenis van het geld- en bankwezen op de Nederlandse Antillen geschreven onder de titel Trustee of the Netherlands Antilles. Dit boek zal aan deze gasten worden aangeboden en daar voor een zo laag mogelijke prijs in de handel gebracht worden. Aldus een ontvangen communique.

Vanavond begint triduum-Steenrijk-feest

WILLEMSTAD — Vandaag — woensdag — begint het triduum ter voorbereiding op het parochiefeest van de Altagracia-kerk van Steenrijk. Op de triduum-avonden begint men om half zeven met het triduumgebed, waarna de Eucharistieviering volgt, waarbij de preek wordt verzorgd door de Dominicaanse Salesiaan pater Luis Rosario.

Donderdag- en vrijdagavond gebeurt dit op dezelfde tijd. Zaterdagmorgen is er zoals gewoonlijk om zes uur een misviering., om negen uur die ochtend is er echter een speciale kindermis. De ouders wordt gevraagd om als het kan zelf met hun kinderen naar de kerk te komen of om hen anders op eigen gelegenheid te sturen. 's Avonds om kwart over zeven gaat de bisschop van Willemstad mgr W. Ellis voor in de plechtige Eucharistieviering. Hij zal ook de preek verzorgen. Na de mis is er een kaarsenprocessie met zegening door de bisschop. Het koor van Steenrijk verzorgd de zang zaterdagavond en vanavond; donderdag zingt het koor van mej. I. Simon en vrijdagavond het koor van R. Yankey.

WGK overweegt tav SM-hospitaal:

Weigering patienten van Statia

WILLEMSTAD — Statiaanse patienten, die eigenlijk in het St. Rose hospitaal op Sint Maarten opgenomen zouden moeten worden lopen kans geweigerd te worden door het (WGK) Wit Gele Kruis-bestuur dat genoemd ziekenhuis op Sint Maarten beheert. Zo meldt het Sintmaartense weekblad New Age. Het WGK heeft namelijk problemen bij het innen van uitstaande rekeningen voor patienten die door de Statiaanse overheid naar het SM-ziekenhuis waren doorverwezen.

Er zijn de nodige brieven en telegrammen gestuurd naar de Statiaanse overheid en ook naar de centrale regering. Men heeft echter geen reactie daarop gekregen.Ondertussen zijn de uitstaande rekeningen toegenomen en kennelijk is er geen geld om deze rekeningen te betalen.

New Age zegt uit goede bron gehoord te hebben dat het bestuur van het WGK besloten heeft van nu af aan Statiaanse patienten te weigeren zolang de rekeningen niet betaald zijn. Het is niet bekend of de centrale regering uiteindelijk zal bijspringen voor de Statiaanse rekeningen, zodat er geen Statiaanse patienten behoeven te worden geweigerd.

Tennis krijgt ook wereldkampioenen

PARIJS — Philippe Chatrier, voorzitter van de internationale tennisfederatie (ITF) heeft maandag tijdens een persconferentie in Parijs een aantal voor de tennissport belangrijke mededelingen gedaan. De belangrijkste waren dat het tennis vanaf 1978 officiele wereldkampioenen (dames heren en jeugd), krijgt en lastpost Ilie Nastase een jaar lang niet voor Roemenie in het toernooi om de Davisbeker mag uitkomen.

Tennis krijgt officiele wereldkampioenen. Twee panels van voormalige internationale kampioenen zullen aan de hand van de resultaten in de belangrijkste toernooien in januari van volgend jaar een speler en een speelster tot wereldkampioen kronen.

In de heren-jury nemen plaats: Donald Budge (de eerste speler die Grand slam won), de Brit Fred Perry (hij was de laatste speler die Wimbledon drie keer achter elkaar won) en de Australier Lew Hoad (hij won in 56 drie van de vier grand slam-titels).

De voor de wereldtitel meetellende toernooien zijn de open kampioenschappen van Australie, Frankrijk, Engeland (Wimbledon) en Verenigde Staten (samen Grand slam), het Davisbekertoernooi, het Masterstoernooi en de finale van de WCT-toernooien.

In de dames-jury komen te zitten: de Australische Margaret Court (won in 70 Grand slam), de Francaise Margaret Dupont (winnares van Parijs, Forest Hills en Wimbledon) en de Britse Ann Jones (oud-winnares van Parijs en Wimbledon). Voor de toekomstige wereldkampioene worden de resultaten in de volgende wedstrijden bekeken: de vier toernooien van Grand slam, de wedstrijden om de Federation cup, het Virginia Slims-toernooi en de finale van de Colgate-reeks.

De reden voor aanwijzing van officiele wereldkampioenen vormde de reeks van ranglijsten, die vooral in de Verenigde Staten werden opgemaakt. Het ITF-bestuur werd er ziek van. Aan de titels zijn geen geldprijzen verbonden en er mag ook niet worden gesponsord.

Ilie Nastase mag een jaar niet voor Roemenie in het toernooi om de Davisbeker spelen. Deze straf werd al eerder uitgesproken, maar de Roemeense tennisbond tekende protest aan. Vorig jaar had Nastase zich in de partij tegen de Brit John Lloyd weer eens misdragen. De straf werd bevestigd.

Aan het komende Davisbekertoernooi zal weer geen ploeg van de Sovjet Unie deelnemen. De Sovjets schreven niet in.

Een uit vier personen bestaande speciale commissie van de ITF zal tussen 12 en 22 februari in Zuid-Afrika het rassenprobleem in de tennissport aldaar bekijken. Vanwege de apartheid werd Zuid-Afrika in 1970 voor twee jaar van deelneming aan het Davisbekertoernooi uitgesloten.

Standen Ned. voetbal

VOETBAL EREDIVISIE 15-1-78						
PSV	20	16	4	0	36	50- 8
FC/Twente	20	11	6	3	28	42 18
AZ67	20	11	5	4	27	46-18
Ajax	20	11	5	4	27	41-23
Sparta	20	9	6	5	24	31-20
Feyenoord	20	8	7	5	23	36-25
Roda/JC	20	8	6	6	22	25-23
NEC	20	10	2	8	22	30-31
Volendam	20	8	4	8	20	29-29
Vitesse	20	6	8	6	20	29-37
FC/Den Haag	20	9	1	10	19	35-40
NAC	20	5	7	8	17	18-29
Haarlem	20	4	8	8	16	20-32
FC/VVV	20	6	4	10	16	28-43
FC/Utrecht	20	4	6	10	14	24-34
Go/Eagles	20	5	2	13	12	30-42
FC/Amsterdam	20	4	4	12	12	23-47
Telstar	20	1	3	16	5	13-51

VOETBAL EERSTE DIVISIE 15-1-78						
MVV	19	11	6	2	28	41-19
PEC/Zwolle	20	12	4	4	28	41-22
FC/Groningen	21	12	3	6	27	45-25
Heerenveen	20	10	5	5	25	28-21
Willem/II	20	9	6	5	24	31-21
Fortuna/SC	19	8	6	5	22	28-19
Excelsior	20	6	10	4	22	32-19
Wageningen	20	7	8	5	22	25-16
Heracles	20	7	8	5	22	18-16
Eindhoven	20	8	6	6	22	23-26
FC/Den Bosch	20	6	8	6	20	29-25
SC/Cambuur	20	8	4	8	20	25-27
FC/Vlaardingen	19	5	8	6	18	16-19
De Graafschap	20	7	2	11	16	21-30
SVV	20	5	6	9	16	24-41
Veendam	20	3	8	9	14	20-34
Helmond/Sport	20	3	7	10	13	19-33
SC/Amersfoort	20	3	5	12	11	11-38
FC/Dordrecht	20	2	4	14	8	18-44

PEC/Zwolle kampioen eerste en FC/Groningen kampioen tweede periode

VOETBAL PERIODESTAND EERSTE DIVISIE 15-1-78						
Willem II	3	2	1	0	5	5- 2
MVV	2	2	0	0	4	5- 1
FC/Groningen	3	2	0	1	4	9- 3
FC/Den Bosch	3	2	0	1	4	7- 3
Heerenveen	3	2	0	1	4	6- 2
Helmond/Sport	3	1	2	0	4	4- 3
SC/Amersfoort	3	1	2	0	4	3- 2
SVV	3	1	1	1	3	3- 3
FC/Vlaardingen	3	1	1	1	3	2- 2
SC/Cambuur	3	1	1	1	3	2- 2
Heracles	3	1	1	1	3	1- 1
Veendam	3	1	1	1	3	3- 5
Eindhoven	3	1	1	1	3	3- 6
Wageningen	3	1	0	2	2	5- 3
Excelsior	3	0	2	1	2	3- 5
PEC/Zwolle	3	1	0	2	2	3- 6
Fortuna/SC	2	0	1	1	1	0 -5
De Graafschap	2	0	0	2	0	1- 3
FC/Dordrecht	3	0	0	3	0	1-10

Grootste sportshow in de VS achter de rug:

SUPER BOWL VOOR TEXAS COWBOYS

NEW ORLEANS — Dit land is zondagavond gesloten, stond onder een Amerikaanse karikatuur, waarin de landsgrenzen werden omringd door een groot hangslot.

Waarschijnlijk had zelfs het Nederlandse leger die avond een succesvolle poging kunnen ondernemen om de Verenigde Staten te veroveren, want de gehele natie was in de ban van de grootste sportgebeurtenis, die het land kent: De wedstrijd om de Superbowl. tussen de competitie-winnaars van de Amerikaanse voetbal bond (AFC) en de Nationale voetbal (NFC) bond.

Het is een jaarlijks terugkerend hoogtepunt in het Amerikaanse voetbal, waarvan het Europese rugby een flauw aftreksel is. De happening werd dit jaar voor de twaalfde keer gehouden, met als hoofdrolspelers de Dallas cowboys (NFC) en de Denver Broncos (AFC) en de plaats van handeling was New Orleans. Het werd een overwinning voor de Cowboys uit Texas (27-10), maar daar gaat het natuurlijk niet om. Volgens Amerikaanse tradities gaat het om de show. Handige reclamejongens hebben er in de loop der jaren een gigantische vertoning van Amerikaanse sportcultuur van gemaakt, waarin de commercie een belangrijke plaats inneemt.

Volgens voorzichtige schattingen heeft aflevering 12 van de Super bowl 100 miljoen dollar doen rollen. Daarbij zijn de bedragen aan weddenschappen, die naar schatting een veelvoud van genoemd bedrag vormen, niet meegerekend. Ongeveer 90 miljoen Amerikanen hebben zondag het gebeuren rechtstreeks via de televisie bekeken. Behalve de maanlanding in 1969 heeft het kastje nog nooit zo'n hoog toeschouwersaantal getrokken. Het televisiestation CBS heeft voor de rechten van het uitzenden van de finale 4,5 miljoen dollar moeten neerleggen. Voor reclames in het programma kwam daarvoor het recordbedrag van 325.000 dollar (ongeveer 750.000 gulden) terug.

Het werd een grote show, die zes uur duurde. De drieeneenhalf uur durende wedstrijd werd omlijst door Dixieland orkesten, raderschepen op de Mississippi en Mardi Grass-festiviteiten (een typische New Orleans-gebeurtenis met straatmuzikanten) met vele prominente figuren. Het stadion was tot op de laatste plaats uitverkocht met 77.000 toeschouwers, die 30 dollar voor een kaartje hadden moeten betalen. Bovendien kwamen 60.000 mensen naar New Orleans om het gebeuren mee te vieren, zodat hotelruimte in een omtrek van 100 kilometer nauwelijks te vinden was. De spelers zelf hadden financieel een goede dag: de winnaars konden 18.000 dollar in hun zak steken, terwijl de verliezers het met de helft moesten doen.

In India

OLYMP. COMITE NEEMT HOCKEY ZAKEN OVER

NEW DELHI — De Indiase Olympische associatie (IOA) heeft zondag besloten de Indiase hockey federatie (IHF) als lid uit te sluiten en het beleid over nationale hockeyzaken over te nemen. De IOA geeft als reden voor dit besluit op de voortdurend slechte leiding van de IHF. In een verklaring werd herinnerd aan de schorsing van zes vermaarde spelers (Ashok, Kumar, B.P. Govinda, Varinder Singh, Aslam Sher Khan, Baldev Singh en Surjit Singh) na onenigheid in een trainingskamp te Patiala. De drie Singhs verlieten het kamp nadat een van de leden van de keuzecommissie zich beledigend had uitgelaten, de andere drie spelers waren betrokken bij een meningsverschil met andere officials. Het is niet de eerste keer dat de Indiase Olympische Associatie ingrijpt in de nationale hockeywereld. Ook in 1975, enige maanden voor de strijd om de wereldbeker in Maleise (door India gewonnen), trok de IOA de macht aan zich. Over twee maanden begint in Buenos Aires het toernooi om de vierde wereldbeker.

Burgemeester van Los Angeles:

Ultimatum voor IOC

LOS ANGELES — Als het aan Tom Bradley, de burgemeester van Los Angeles ligt, zullen de Olympische zomerspelen in 1984 wel in deze West-Amerikaanse plaats worden gehouden, maar onder geheel andere voorwaarden dan de laatste tientallen jaren het geval is geweest. In een poging de critici in Los Angeles en in Californie, die door de belastingbetaler op te brengen organisatiekosten voor een dergelijk evenement veel te hoog vinden, de wind uit de zeilen te nemen, heeft Bradley zaterdag een rapport openbaar gegeven, waarin drastische veranderingen zijn aangegeven ten aanzien van de organisatie en van het antwoord op de vraag: Wie moeten voor deze hoge kosten opdraaien?

De organisatie van de zomerspelen wordt in mei van dit jaar in Athene toegewezen. Maar tot nu toe is Los Angeles de enige kandidaat, die zich heeft aangemeld. Het voorstel, dat in 149 bladzijden is vervat en volgens een woordvoerder van de burgemeester een soort van ultimatum is (take it, or leave it), voorziet er onder meer in dat de opbrengsten van de lucratieve televisie en andere rechten voor communicatiemiddelen ten goede komen aan het plaatselijk organisatiecomite, zonder dat dit rekening dient te houden met ongewenste reglementen van het IOC.

GEEN DORP

De uitgaven worden, in het voorstel, gereduceerd doordat er geen Olympisch dorp gebouwd wordt. De atleten worden ondergebracht in de diverse studentenhuizen van scholen en de zwemwedstrijden zullen worden gehouden in een tijdelijk in te richten aluminium zwembad, dat zal verrijzen in het honkbalstadion van Los Angeles Dodgers, die tegen die tijd toch op toernee zijn.. Een andere, ingrijpende besparing komt voort uit het feit dat het onderzoek onderdak niet meer gratis zal zijn. Landen die atleten naar de Spelen sturen en zelfs de leden van het IOC en andere bestuurlijke organen zullen worden verzocht te betalen voor hun logement, eten en andere uitgaven. Dit dient voor de komst gedaan te worden.

Het plan van Bradley die zelf over een hard maar zinnig voorstel spreekt, is een antwoord op protesten van een aantal plaatselijke advocaten ten aanzien van het feit dat de hoge organisatiekosten voor een groot gedeelte door de belastingbetaler opgebracht moeten worden. Zo hebben de advocaten reeds geprobeerd een voorstel in stemming te brengen, waarbij het de stad verboden zou moeten worden de gemeentelijke financien aan te spreken voor de organisatie van de spelen.

Het plan, dat in Los Angeles door een naaste medewerker van Bradley, Anton Calleia, openbaar werd gemaakt, bevat een passage waarin staat dat dit aanbod van de stad afloopt aan het eind van de IOC-vergadering, die in mei in Athene zal worden gehouden. Calleia: We kunnen onomwonden zeggen dat dit voorstel een ultimatum is. Ik wilde dat ik het politieker kon uitdrukken, maar zo liggen de zaken nu eenmaal.

Aan de hand van het voorstel van Bradley zullen de organisatiekosten gedekt worden door de verkoop van toegangskaarten, andere vormen van regeringsgelden, particuliere giften en de opbrengsten uit van de televisie en andere publicatierechten. De totale kosten, zullen volgens Bradley nu 150 miljoen dollar (ongeveer 335 miljoen gulden) bedragen. Los Angeles zal daarvan 33 miljoen dollar voor zijn rekening dienen te nemen. De kosten worden dus voornamelijk gedrukt door zoveel mogelijk gebruik te maken van reeds bestaande accomodaties.

Borg beste in Birmingham

BIRMINGHAM — Bjoern Borg heeft zondagavond in Birmingham het eerste WCT-toernooi van 1978 gewonnen. Hij versloeg in de eindstrijd Dick Stockton met 7-6 en 7-5 en verdiende daardoor ruim 70.000 gulden (Ned.). Stocktons troostprijs was 35.000 gulden.

Net als in de halve finale tegen Gerulaitis, heeft Borg een achterstand moeten wegwerken om te winnen.

Van Mierlo wint windsurfwedstrijd

WILLEMSTAD — Zondag werden de eerste Windsurfwedstrijden gehouden op Curaçao. Achttien deelnemers waren aanwezig en zorgden voor een mooi kleurrijk schouwspel op het Spaanse Water. De wedstrijd georganiseerd door I.W.S.Furian-Post bracht ook zeer veel belangstellenden en toeschouwers naar het Spaanse Water.

De wedstrijden bestonden uit 4 manches met na 2 manches een pauze. Tijdens deze pauze gaf Frans van Mierlo een Windsurf-demonstratie.

Hierin toonde hij het surfen met het zeil omgekeerd op de plank. Verder o.a. een head-dip (alleen hoofd in het water), en een body-dip (lichaam in water zonder te vallen).

De wedstrijden hadden een vlot verloop en vooral de strijd om de 2e plaats was zeer spannend.

Op de plaatsen 1t/m 5 eindigden: 1. Frans van Mierlo 0 pt.; 2. Arthur Roggeband 14 pt.; 3. Gillis Jonk 16,7 pt.; 3. Jens Vlietstra 16,7 pt.; 5. Wouter Haring 23,7 pt.

Iedereen was zeer tevreden over de organisatie. De volgende Surfwedstrijd wordt over ongeveer 6 weken gehouden, aldus een ontvangen communique.

AMERICA LATINA

BOGOTA — Venezuela heeft de grote internationale persbureaus maandagavond beschuldigd van het koloniseren in de voorlichtingssfeer van de ontwikkelingslanden. De Venezolaanse ambassadeur in Colombia heeft zijn in Bogota de intergouvernementele conferentie over cultuur in Latijns Amerika en het Caribische gebied op tot de oprichting van een gemengd Latijns-Amerikaans persbureau.

De ontwikkelingslanden worden gekoloniseerd in de voorlichtingssfeer door de grote internationale persbureaus en hebben daarom hun eigen uitdrukkingsmiddelen nodig, zei ambassadeur Guido Groscoors. Hij zei dat Venezuela niet de vorming voorstaat van een persbureau dat door een staat of regering wordt gecontroleerd. Venezuela's voorstel is dat de Latijns Amerikaanse landen hun eigen persbureaus zouden moeten hebben, maar zij zouden gemengd moeten zijn met deelneming van de communicatiemedia in het gebied, de staat en regionale journalisten.

BUENOS AIRES — De militaire regering van Argentinie analiseert de mogelijkheid van een rechtstreekse ontmoeting tussen generaal Jorge Videla van Argentinie en zijn college generaal Augusto Pinochet in verband met het meningsverschil tussen beide landen over het Beagle-kanaal en de souvereiniteit hierover. Het conflict nam dreigender vormen aan als gevolg van een grootscheepse Argentijnse militaire oefening van marine, landmacht en luchtmacht, terwijl Chili zegt souverein te zijn over het betrokken gebied. Overigens heeft Chili steeds gezegd bereid te zijn tot overleg met Argentinie. Daartoe heeft de Chileense militaire junta, generaal Manuel Contreras naar Argentinie gestuurd. Deze deed daarna de suggestie van een persoonlijk onderhoud tussen beide regeringsleiders te arrangeren.

*****

MEXICOSTAD — Vijf op de duizend Latijnsamerikanen hebben toegang tot de universiteit op dit continent. Zo wijst een studie uit welke aan de secretaris-generaal Efren del Pozo is aangeboden van de Unie van Latijnsamerikaanse universiteiten, UDUAL. De opstellers van het rapport concluderen dat als gevolg van een ongelijke ontwikkeling een misvormde structuur is ontstaan in het hoger onderwijs. Verder beantwoordt de universiteit in dit werelddeel aan een overheersingsschema, zodat er bij niet de voorkeur wordt gegeven aan zaken, welke voor de ontwikkeling van het hoogste belang zijn zoals de landbouw, de industrie en de handel, maar aan zaken, welke voor de heersende groepering, een minderheid, van belang zijn zoals rechten, administratieve carriere en vooral de technologie.

*****

SANTO DOMINGO — Het centrale comité van de Partido Quisquieyano democrata (PQD) heeft recht op de man af aan het hoofdstembureau de vraag voorgesteld of het toegestaan is ex-generaal Elias Wessin y Wessin als lijstaanvoerder te hebben voor de komende presidentsverkiezingen. Men wil daarop zo spoedig mogelijk een antwoord. Als hij namelijk als lijstaantrekker wordt geaccepteerd zal men hem ook toegang moeten verlenen tot het land, zo meent deze partij. In het andere geval handelt het hoofdstembureau tegen de grondwet in, als men dit laatste niet kan garanderen.

*****

LA PAZ — De Boliviaanse veiligheidsdienst is in de stad Santa Cruz een kerk binnengedrongen en heeft daar vijftien mensen die met een hongerstaking bezig waren aangehouden. Zoals bekend worden in geheel Bolivia hongerstakingen gehouden om een volledige amnestie van politieke gevangenen gedaan te krijgen. De actie werd gevoerd door een aantal vrouwen en studenten in de Sint Jozef de Arbeider-kerk.

De veiligheidspolitie verbrak het slot op de deur en drong de kerk binnen, aldus de commissie van de Mensenrechten in Bolivia. De aartsbisschop van La Paz, Jorge Manrique, heeft inmiddels zel geprotesteerd tegen deze schennis van het kerkgebouw.

*****

BOGOTA — De Colombiaanse politie heeft een stoffelijk overschot gevonden van de ontvoerde industriel Miguel Angel Jimenez Garzon op zestig km buiten Bogota. Hij had een schotwond in het hoofd en men had het lichaam verbrand. Hij werd op 8 november ontvoerd, waarna de onbekend gebleven misdadigers 410 duizend dollar als losgeld vroegen. Begin december heeft de familie echter een aanzienlijk lager bedrag betaald.

*****

MANAGUA — Met klem is ontkend dat president generaal Anastadio Somoza Debayle van Nicaragua weer last van zijn hart zou hebben gekregen. De geruchten zijn volkomen vals, aldus het presidentiele paleis. Enige tijd geleden is hij geruime tijd in het buitenland behandeld aan zijn hart. Zijn gezondheidstoestand is nu goed, zo werd verklaard.

Hongerstakers gearresteerd

LA PAZ — De Boliviaanse politie heeft in La Paz ongeveer 120 van de 1200 hongerstakers gearresteerd die volledige amnestie in Bolivia eisen. De arrestaties volgden nadat de regering de stakers een ultimatum had gesteld hun actie te beëindigen.

Degenen die zijn gearresteerd voerden hun actie in de kantoren van de wereldgezondheidsorganisatie, de vakbondskantoren van arbeiders bij de pers bij het rooms-katholieke blad Presencia en de universiteit van La Paz.

Cu honda pena nos ta participa morto di señor:

JAMES L. GRANGER

15 jan. 1978

Na bida miembro di e Personeelvereniging D.W.D.
Su recuerdo lo keda semper den nos memoria.

Direktiva y miembronan di Personeel Vereniging/D.W.D.

DEPARTEMENT VAN ECONOMISCHE ZAKEN

BEKENDMAKING

Het Departement van Economische Zaken maakt bekend dat met ingang van 18 januari 1978 de hoogst toelaatbare prijzen aan de kleinhandel en aan de consument ten aanzien van een aantal goederen, per aangegeven hoeveelheid, voor wat betreft het eilandgebied CURAÇAO, als volgt zijn vastgesteld:

	verpakking	Hoogst toelaatbare prijs aan de kleinhandel per collo	Hoogst toelaatbare prijs aan de consument per eenheid	
RIJST				
RICELAND	1/2 kg		f. 0.65	R
PURPLE DRAGON	1/2 kg		f. 0.59	R
WONDER	1/2 kg		f. 0.55	R
COMET PRE FLUFFED	1/2 kg		f. 0.64	R
CHEFWAY	1/2 kg		f. 0.75	R
MAISMEEL				
LIGHT CRUST	750 gr		f. 0.58	R

Afwijkingen naar beneden van de hierboven vastgestelde prijzen, ter bevordering van de concurrentie zijn uiteraard toelaatbaar.

N.B.: Rectificatie

DE DIREKTEUR

BEKENDMAKING

Het Departement van Economische Zaken maakt bekend dat met ingang van 16 januari 1978 het Landsbesluit houdende algemene maatregelen van de 11de augustus 1976 (P.B. 1976, no. 170) inzake het importverbod voor automobielen voor personenvervoer gewijzigd is.

Deze wijzigingen zijn de volgende:

- **Onder bouwjaar wordt verstaan:** de periode aanvangende op 1 november van enig kalenderjaar en eindigende op 31 oktober van het daarop volgende kalenderjaar.
- **Het is verboden in de eilandgebieden Aruba, Bonaire en Curaçao automobielen voor personenvervoer, welke zijn gebouwd in een eerdere periode dan het lopende bouwjaar, in te voeren.**
- Het verbod geldt niet voor:
  - a. **autobussen met vaste zitplaatsen geschikt voor het vervoer van meer dan 8 personen, de bestuurder niet inbegrepen,**
  - b. **lijkwagens en ambulances,**
  - c. **automobielen welke met vrijstelling van invoerrechten kunnen worden ingevoerd, met uitzondering van de vrijstelling bedoeld in artikel 128, lid 1, ten 6e, letter h, van de Algemene Verordening I, U en D 1908 (P.B. 1949, no. 62) zoals gewijzigd.**

In gevallen van uitzonderlijke aard kan de Minister van Economische Zaken bij gemotiveerde beschikking ontheffing verlenen van het verbod indien naar zijn oordeel de handhaving van voornoemd verbod in die gevallen mede gelet op de strekking daarvan tot grove onbillijkheden zou leiden.

De Direkteur,
Drs. M.J. de Castro.

Van Agt in regeringsverklaring:

Vorming, onderwijs, wetenschap vormen hoeksteen van beleid

Premier: zeker van voldoende steun in de Kamer

DEN HAAG — Premier Van AGT heeft in zijn regeringsverklaring, maandagmiddag, maar kort stilgestaan bij de langdurigste kabinetsformatie die Nederland ooit heeft gekend. "Voor het laatste deel daarvan weet ik mij jegens de Kamer dadelijk verantwoordelijk", zo zei hij. Door de opdracht tot formatie aan te nemen heeft hij zich tevens verantwoordelijk gemaakt voor de uitkomsten van het informatie werk van prof. Van der Grinten die aan de daarop volgende formatie-Van Agt mede ten grondslag kwamen te liggen. De vraag of het al dan niet een parlementair meerderheidskabinet is heeft al veel discussie opgeroepen. Waarop het voor Van Agt als minister-president aankomt is echter de vraag of het kabinet mag vertrouwen in voldoende mate steun in de volksvertegenwoordiging te ondervinden. Die vraag heeft hij bevestigend beantwoord. Niet alleen voldoet het kabinet aan de eis dat het mag vertrouwen in voldoende mate steun in het parlement te vinden, het is ook het kabinet dat de grootst mogelijke parlementaire binding heeft die onder de gegeven omstandigheden was te verkrijgen.

ZORG VOOR WELZIJN

Het kabinet zal zich in het bijzonder inspannen voor groepen in achterstandsituaties, zoals de werklozen, gehandicapten en bejaarden die in behoeftige omstandigheden verkeren, buitenlandse werknemers en culturele minderheden. Daarbij gaat het er om te voorkomen dat tot deze groepen behorende mensen in een isolement geraken en te bewerkstelligen dat zij op gelijke voet deelnemen aan het maatschappelijk leven. In het welzijnsbeleid zullen decentralisatie en herverdeling van overheidstaken worden doorgezet. Met het oog daarop hecht het kabinet grote waarde aan de totstandkoming van een kaderwet voor het specifieke welzijn. Het kabinet zal in het welzijnswerk sterkere nadruk leggen op de rol van vrijwilligers.

OMROEPWET

Op het wetsontwerp tot wijziging van de omroepwet dat bij de Tweede Kamer ligt zal spoedig een nota van wijzigingen worden ingediend. Van de twee zogeneemde ontkoppelingen zal alleen de ontkoppeling van lidmaatschap en betaling van omroepbijdrage worden voorgesteld. Het kabinet zal zich voorts nader beraden over wettelijke maatregelen tot behoud van de onafhankelijkheid en de redactionele verscheidenheid van persorganen. Verde zal het kabinet een doelbewust emancipatiebeleid voeren als geintegreerd onderdeel van het algemeen beleid.

Emancipatieactiviteiten van vrouwenorganisaties en andere groepen kunnen rekenen op een positief onthaal.

EIGEN AARD

Het kabinet beschouwt de zorg voor vorming, onderwijs en wetenschappen als een hoeksteen van zijn beleid. De eigen aard van het openbaar en van het bijzonder onderwijs zal worden gewaarborgd.

De regering wil een actieplan opstellen gericht op het in evenwicht brengen van vraag en aanbod tav de werkgelegenheid in het primair onderwijs. De werkloosheid onder kleuterleidsters en onderwijzers dreigt in snel tempo verder toe te nemen. Een nota hierover zal aan het parlement worden aangeboden. Het primair onderwijs is van essentiele betekenis voor de ontwikkelingskansen van iedereen. Het zal daarom in het onderwijsbeleid de hoogste prioriteit krijgen. De integratie van kleuter- en lager onderwijs zal met kracht worden gestimuleerd.

Op korte termijn kan ook een notitie worden verwacht over nieuwe onderwijsvormen voor 16- tot 18-jarigen omdat veelvormigheid in het onderwijsaanbod zal kunnen bijdragen tot motivatie en optimale ontwikkeling van alle leerlingen. Ook middenschoolexperimenten zullen in dit licht dienen te worden bezien. Om binnen de grenzen van de mogelijkheden maximaal tegemoet te komen aan de vraag naar hoger onderwijs zal meer aandacht moeten worden geschonken aan vergroting van doelmatigheid en structurele aanpassingen. Loting als toelatingsmechanisme vindt het kabinet minder aanvaardbaar. Er zal worden gestreefd naar de opstelling van inhoudelijke criteria voor toelating tot instellingen van hoger onderwijs.

GEZONDHEIDSZORG

Op het gebied van de volksgezondheid bestaat al jaren een spanning tussen doelstellingen en financiele mogelijkheden. Daarom richt het nieuwe kabinet zich op beheersing van het systeem van de gezondheidszorg en van de kosten daarvan. Om de intramurale zorg te ontlasten zullen de knelpunten in de eerstelijns- en maatschappelijke gezondheidszorg voor zoveel mogelijk worden weggenomen. Daarbij zal bezien worden of het mogelijk is enige voorzieningen onder de awbz te brengen.

HUURVERHOGING

Een wetsontwerp waarbij wordt voorgesteld de huurverhoging in 1978 op 1 juli te laten plaatsvinden zal zo spoedig mogelijk worden ingediend, zo deelde premier Van Agt mee tijdens de behandeling van het hoofdstuk ruimte en milieu. Het beleid met betrekking tot de verstedelijking en de landelijke gebieden zal worden voortgezet. De prioriteit voor de stadsvernieuwing blijft gehandhaafd. De woningproduktie op middellange termijn zal zo goed mogelijk worden afgestemd op de reele behoefte aan verschillende typen van woningen. In het westen van het land - en zeker in de stadsgewesten - tekent zich een kabinet zal met het oog daarop het meerjarenprogramma voor de woningbouw 1978/82 nader bezien. Een verdere decentralisatie van de bemoeiingen met de woningbouw is in overweging, studies daaromtrent zijn begonnen. De verhouding tussen objectsubsidies, algemeen dan wel gerichte, en individuele huursubsidie is onderwerp van nadere studie. Wie de werkelijke huurwaarde van zijn woning niet kan betalen wordt individueel gesubsidieerd. Binnen het stelsel van individuele huursubsidies wordt de positie van de laagstbetaalden niet aangetast.

LANGDURIG WERKLOZEN

Meer aandacht zal worden besteed aan hen die niet op kortere termijn aan het werk kunnen. De regering zal nagaan of voor langdurig werklozen en jeugdige werklozen, bij voorbeeld in de sociaal-culturele sector, in het natuur- en landschapsbeheer en de monumentenzorg, zinvolle activiteiten en extra arbeidsplaatsen kunnen worden gevonden. Over het advies van de Sociale verzekeringsraad inzake het sociale vrijwilligerswerk door werklozen met behoud van uitkeringen, zal spoedig een standpunt worden bepaald.

ONDERNEMINGSRADEN

Het bij de Kamer aanhandige wetsontwerp tot herziening van de wet op de ondernemingsraden zal, met enkele wijzigingen, worden overgenomen. Die wijzigingen zullen met name betrekking hebben op de overlegprocedure en faciliteiten voor leden van ondernemingsraden.

Het kabinet is zich bewust van de aanzienlijke problemen die zich zullen voordoen bij de toekomstige energievoorziening, ook in Nederland. Daarom zal allereerst het besparingsbeleid ten aanzien van alle verbruikscategorieen, alsmede het beleid gericht op het zoveel mogelijk vertragen van het verbruik van onze gasvoorraden, worden geintensiveerd. Daarnaast zal het onderzoek naar alternatieve energiebronnen krachtig worden bevorderd, over de versterking van het aandeel van kolen in de energievoorziening van Nederland zal de Kamer binnen afzienbare tijd een nota bereiken.

BESTRIJDING CRIMINALITEIT

De zorg voor de veiligheid van de burger rekent de regering tot haar eerste taken. Bij de bestrijding van de voortdurend toenemende criminaliteit - ook in de vorm van zeer ernstige misdrijven - is doortastendheid geboden.

Uitbreiding en versterking van de politie is nodig. Bij versterking van de politie denkt de regering, volgens de premier, ook aan verhoging van de kwaliteit van het politiewerk.

TOELATINGSBELEID

Het kabinet is van plan een grotere duidelijkheid en eenvormigheid te bevorderen in het beleid met betrekking tot de toelating van vreemdelingen.

Daarbij zal vanzelfsprekend niet worden afgeweken van de traditie dat vervolgde personen in Nederland een toevlucht kunnen vinden en dat met humanitaire overwegingen rekening wordt gehouden. In het algemeen blijft echter een restrictief toelatingsbeleid geboden wegens de invloed van immigratie op de bevolkingsdruk en de toeneming van sociale spanningen in de Nederlandse samenleving.

ABORTUS ONTWERP

Het kabinet gaat ervan uit voor 1 januari 1979 erin te slagen een wetsontwerp ter zake van abortus gereed te hebben. Het besef van de noodzaak tot herziening van de huidige wet noopt tot een uiterste inspanning om te komen tot een regeling die in brede kring aanvaardbaar is. Dit betekent anderzijds dat geen van de geestelijke stromingen in ons volk haar benadering onverkort in de te ontwerpen regeling zal kunnen terugvinden.

PROBLEMATIEK MOLUKKERS

Nog deze maand hoopt het kabinet de nota over de problematiek van de Molukkers in Nederland aan de Kamer aan te bieden. Het neemt zich voor over de concretisering van het beleid op zo kort mogelijke termijn met alle betrekkenen overleg te plegen.

INTERNATIONAAL BELEID

Het internationaal beleid van het nieuwe kabinet zal voortbouwen op hetgeen, met brede steun van de volksvertegenwoordiging, in de loop der jaren tot stand kon worden gebracht. Er zal dus een duidelijke continuiteit zijn. Het beleid zal vooral geloofwaardig en doeltreffend moeten zijn, aldus Van Agt.

APARTHEIDSBELEID

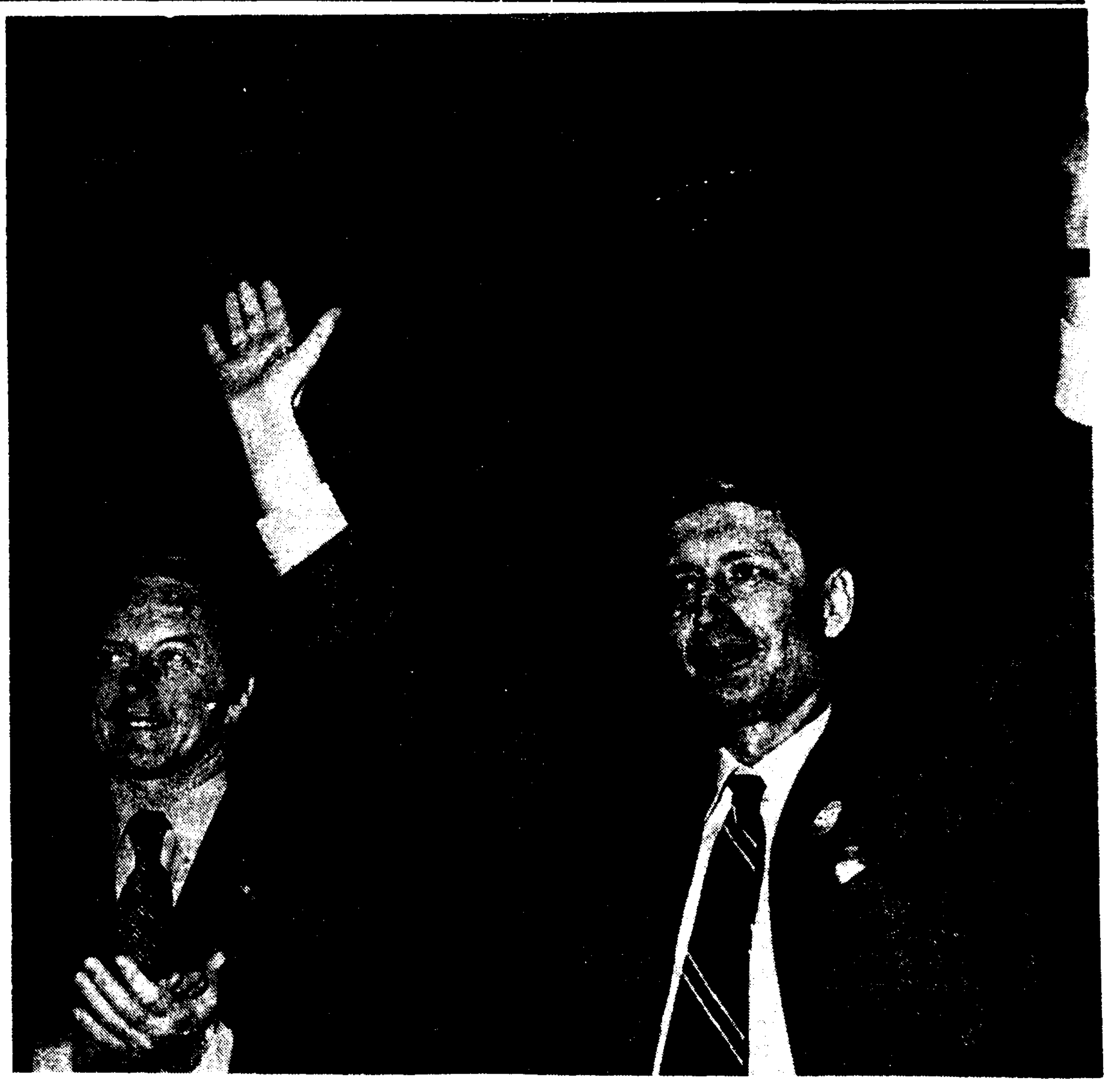
Het kabinet veroordeelt het in Zuid-Afrika gevoerde apartheidsbeleid. Zowel uit het oogpunt van de mensenrechten als uit dat van de wereldvrede is het noodzakelijk dat op korte termijn en langs vreedzame weg ingrijpende hervormingen in Zuid-Afrika tot stand worden gebracht. De maatregelen die door het vorige kabinet al werden genomen dan wel aangekondigd zullen onverkort worden gehandhaafd of uitgevoerd.

LIDMAATSCHAP NAVO

Het kabinet beschouwt het lidmaatschap van de NAVO van essentiele betekenis voor de verzekering van vrede en veiligheid. In het regeerakkoord is overeengekomen dat de defensie-inspanning zoals voorzien in de defensienota 1974 kwalitatief op peil zal worden gehouden. Er zijn evenwel nog onder het vorige kabinet knelpunten geconstateerd, op personeel en materieel gebied. Thans wordt negegaan hoe die kunnen worden opgelost, onder andere door aanvulling van de ontstane personeelstekorten en adequate compensatie van prijsstijgingen. In ieder geval verwacht het kabinet nog dit jaar de vervanger van de Neptune-maritieme patrouillevliegtuigen te kunnen bestellen. Ook worden mogelijkheden bestudeerd om de reactiesnelheid van het eerste legerkorps te bekorten. Bij de indiening van de rijksbegroting voor 1979 zullen geactualiseerde meerjarenramingen voor defensie worden aangeboden.

ONTWIKKELINGSHULP

Meer dan tot nu toe zal op het stuk van de ontwikkelingssamenwerking met particuliere organisaties en het bedrijfsleven worden samengewerkt. Met voorrang dient te worden gestreefd naar structurele verbeteringen in het geheel van de betrekkingen met de ontwikkelingslanden. Zij dienen, in het kader van een zich ontwikkelende nieuwe internationale economische orde, in staat te worden gesteld op basis van gelijkwaardigheid deel te nemen aan het internationale economische verkeer. Dit betekent onder andere zo min mogelijk belemmeringen bij de afzet van hun produkten op onze markten en zoveel mogelijk toegang tot buitenlandse kapitaalmarkten. Over de structurele ontwikkelingssamenwerking zal het kabinet een nota aan het parlement toezenden. De Nederlandse ontwikkelingshulp zal minstens 1,5 pct van het Netto nationale inkomen bedragen. Er zal geen verhoging plaatsvinden van oneigenlijke toerekeningen aan het hulpbedrag. Het streven is erop gericht de financiering van de hulp geleidelijk minder te doen steunen op kapitaalmarktmiddelen.



PREMIER VAN AGT

EW over Antilliaans toerisme

BONAIRE'S PROBLEEM IS KLEIN VLIEGVELD

Curacao ontbeert gehele infra structuur

WILLEMSTAD — De voornaamste beperking voor het Bonaireaanse toerisme ligt in de afmetingen van het vliegveld, zo stelde Victor van Sweeden vast in een beschouwing in het Nederlandse Elserviers weekblad (EW). Over Curacao wordt opgemerkt, dat een unicum is, het is namelijk een Caribisch eiland dat niet beschikt over een strand voor bezoekers. Ook over de toerisme hausse welke Aruba heeft doorgemaakt meldt Van Sweeden. .

De verwachtingen op Bonaire zijn, dat het aantal hotelkamers omhoog zal springen, welke gedachte niet in dank wordt afgenomen door de diepzeeduikers en ook niet door de flamingo's, zo heeft de schrijver begrepen. Deze bezorgdheid wordt trouwens ook gedeeld door het Toeristenbureau. Bonaire moet namelijk als onbedorven retraiteoord gehandhaafd blijven. Overigens is men er bij het Toeristenbureau-voor de Nederlandse lezers omgedoopt in het meer bekende VVV van overtuigd, dat een verhoging van het aantal hotelkamers nu 250 - met vijfhonderd binnen een vastgestelde termijn een hanteerbare ontwikkeling betekent. Bonaire is samen met Aruba, ieder op zijn eigen manier, dik tevreden over de ontwikkeling van het toerisme.

Curacao daarentegen gaat gebukt onder uiteenlopende moeilijkheden. Aldus Van Sweeden in EW. Het eiland is nog altijd zo arm, gemeten naar inkomsten uit het toerisme dat het een unicum blijft: geen strand voor de bezoekers. Er zijn wel stranden al zijn die niet te vergelijken met die van de beide andere eilanden - maar de meesten hiervan zijn in het bezit van de plaatselijke bewoners, dikwijls de ergenamen op opvolgers van de Nederlandse kolonisten en autoriteiten, die deze stranden een halve eeuw geleden voor een habbekrats op kochten. De privacy wordt angstvallig bewaard, aldus het EW-artikel.

Die van grote hotels hebben geprobeerd dit probleem met een eigen strand op te lossen maar het resultaat kan niet wedijveren met de natuurlijke omstandigheden van het eiland of andere Caribische eilanden.

De problematiek van de stranden wordt weerspiegeld in een totaal ontbreken van elk vorm van infrastructuur voor de toeristen-industrie. Het toerisme is in hoge mate verwaarloosd.

Curacao zal aanzienlijk meer energie en investeringen moeten pompen in zijn toeristische ontwikkeling om zelfs maar het huidige markt-aandeel te kunnen behouden. Dit in vergelijking met de opeen steenworp gelegen zeer aantrekkelijke bestemmingen Aruba en Bonaire.

Regeringscrisis in Italie

Consultaties begonnen

ROME — De Italiaanse president Leone heeft premier Andreotti gevraagd om de zaken waar te nemen; vandaag begon de president met de gebruikelijke consultaties met de toppolitici van het land. Verwacht wordt dat Andreotti donderdag weer belast wordt met de vorming van een nieuwe regering. Zou Andreotti mislukken, dan bestaat de kans dat de voorzitter van de senaat, Amintore Fanfani, de taak krijgt een kabinet te vormen.

De vraag is nu hoe afhankelijk de christen-democraten in een nieuwe regering van de communisten worden. De vorige regering kon alleen op de been blijven door de gedogende rol van de PCI. Deze eiste echter meer invloed en dat betekende het einde van de regering-Andreotti. De christendemocratische partij was namelijk vooralsnog niet bereid communisten op te nemen in de regering. Zij proberen zoveel mogelijk de steun te krijgen in het parlement van de communisten, zonder dat deze in het kabinet worden opgenomen. De communisten eisen echter meer. Of zij dat krijgen is de vraag. In ieder geval voelt vrijwel geen enkele partij voor nieuwe verkiezingen.

In het buitenland volgt men de Italiaanse crisis op de voet. In Washington zelfs zodanig dat men vorige week liet weten niet gelukkig te zijn met een eventuele deelname van de communisten aan de regering. Ook de paus deelde dit standpunt. De communisten en socialisten in Italie en elders in Europa hebben fel gereageerd op de uitlatingen van de Amerikaanse regering. Men sprak van een regelrechte inmenging in de binnenlandse politiek van Italie. Zelfs de christen-democraten vonden de uitspraken van het Witte Huis weinig tactvol.

Hier volgt de zetelverdeling in het Italiaanse parlement na de algemene verkiezingen van 20 juni 1976:

totaal aantal zetels	Huis v. af.	Sen.
Totaal aantal zetels	630	322
Christen-democraten	262	136
Communisten	228	117
Socialisten	57	31
Neo-fascisten	19	11
Sociaal-democraten	15	6
Republikeinen	14	6
Liberalen	4	4
Nationale democratie (extreem-rechts)		
Anderen	16	7

In West Duitsland

Onderzoek naar afluisteren van Strauss

BONN — De Westduitse regering heeft besloten een onafhankelijke commissie te vormen die een onderzoek moet instellen naar de afluisteraffaire waarvan Franz Josef Strauss, de leider van de Beierse CSU, in 1976 het slachtoffer zou zijn geworden. In 1976 zou een telefoongesprek over door de Amerikaanse Lockheedfabrieken betaalde steekpenningen tussen Strauss en een redacteur van het CSU-weekblad Bayern-Kurier zijn afgeluisterd. De Westduitse regering heeft met nadruk verklaard dat geen enkele officiele inlichtingendienst in de bondsrepubliek opdracht heeft gehad gesprekken af te luisteren.

Strauss liet het afgelopen weekeinde weten dat hij geen enkele vertrouwen heeft in een eventueel onderzoek naar de afluisterzaak door federale overheidsorganen. De regering in Bonn heeft de regering van de deelstaat Beieren verzocht een vertegenwoordiger in de commissie van onderzoek te benoemen.

Den Uyl leidt PvdA-fractie

DEN HAAG — De Tweede-Kamerfractie van de PvdA heeft maandagmorgen met algemene stemmen oud-premier Den Uyl verkozen als haar nieuwe fractievoorzitter. In deze kwaliteit zal drs Den Uyl vandaag, als eerste het woord voeren als de Tweede Kamer rond één uur een begin maakt met het debat over de regeringsverklaring.

Oud-PvdA-fractievoorzitter Van Thijn is thans eerste vice-voorzitter van zijn fractie. Tweede vice-voorzitter is Dolman, eerste fractiesecretaris oud-minister Van Kemenade en Tweede fractiesecretaris Poppe.

Rond Baader-Meinhof advocaten

Rechercheurs twijfelen aan uitspraak PG

STUTTGART — Drie rechercheurs hebben maandag voor de commissie van onderzoek in Stuttgart verklaard dat zij twijfelen over de mogelijkheid dat de advocaten van de gevangenen Baader Meinhof-leden in de gevangenis van Stuttgart-Stammheim in hun aktetassen pistolen hebben kunnen smokkelen.

Deze verklaring is in strijd met de gegevens van de procureur-generaal Kurt Rebmann, volgens welke de advocaten hun actetassen niet hadden afgegeven bij het lichamelijk onderzoek. Hierdoor zouden zij de pistolen hebben kunnen binnensmokkelen.

De rechercheurs verklaarden dat de advocaten regelmatig al hun spullen hebben overhandigd. De aktetassen werden onderzocht met een metaaldetector.

Amin opent eerste zitting National forum

NAIROBI — President Idi Amin van Oeganda heeft maandag de eerste zitting geopend van het Oegandese, nationaal forum, een parlement van vertegenwoordigers van het volk. Het forum telt enkele honderden afgevaardigden, van wie het merendeel door de overheid is benoemd.

Amin viel in zijn openingswoord heftig uit tegen Oegandese ballingen in het buitenland. Hij beschuldigde hen van het voeren van kwaadwillige propaganda en van het voorbereiden van een inval in het land. Onder hen waren volgens hem [illegible]sen en religieuze leiders.

SOLENZARA — Zaterdagochtend is de radarinstallatie van de Franse luchtmachtbasis in Solenzara op Corsica 100 kilometer ten zuiden van Bastia door springladingen beschadigd. De basis wordt ook gebruikt door Belgische eskadrons.

English Companio

Central Bank Neth. Antilles commemorates its 150 years

WILLEMSTAD — On February 6th, 1978, it will be 150-years since the Bank van de Nederlandse Antillen was founded by order of King William I. The Netherlands Antilles Central Bank is one of the oldest Central Banks in the Western Hemisphere and also in the world. To commemorate this landmark in the history of the Netherlands Antilles a program of festivities have been prepared for the first four months of 1978.

The program shall contain among others the following events:

— on February 7th, 1978 the issuing of first-day-cover stamps in three denominations, which will remain available up to February 6th, 1979;

— the issue of a silver and a gold commemorative coin with a legal tender. The gold coin will have a nominal value of fl. 100,- and the silver coin a value of fl. 10,-. The gold coin will carry the portraits of Queen Juliana on one side, and of King William I on the other side. The silver coin has the coat of arms of the Netherlands Antilles and on the edge the text "Bank van de Nederlandse Antillen 1828-1978";

— in connection with the official celebrations on April 6th and 7th 1978 islands- and national authorities as well as prominent foreign guests have been invited; among the latter are the Governors of the Central Bank of the American Continent, the Presidents of Parent Companies of the locally established and operating commercial banks, also of the offshore banks which have an office in the Netherlands Antilles, Dutch monetary authorities and personalities of international financial organisations. The guestspeaker on this occasion is Dr. H.O. Guding, Executive Director of the International Monetary Fund... [illegible]

— to provide for a lasting souvenir of the 150th anniversary, the Bank van de Nederlandse Antillen invited Dr. J. van Soest to write a history of the money and banking system of the Netherlands Antilles; the book will appear under the title: "Trustee of the Netherlands Antilles". It is going to be presented to all guests of honor and will afterwards be made available through local bookstores.

British loan to Jamaica

KINGSTON, JAMAICA — Jamaica is to receive a 20 million sterling (38.47 million dollars) loan from Britain under an agreement signed here by Finance Minister David Coore and Britain's Minister for Overseas Development, Judith Hart.A statement from the British high commission here said the loan was a key element in an immediate programme for Jamaica in which the International Monetary was closely involved.

The loan, repayable over 25 years with a three-year grace period and at an interest rate of six per cent, will cover the purchase of goods from Britain for the Jamaican public sector, on which economic development was dependent, the statement added.

It added that the intention of both governments was that the loan should be drawn rapidly to provide the maximum benefit to Jamaica's balance of payments.

For this reason the loan would cover purchases from Britain by public sector bodies in Jamaica since the beginning of November 1976, the statement said.

Soviet intervention reported in Eritrea

ROME — Eritrean guerrillas said that Soviet Warships and fighter-bombers have joined the battle for the Red Sea port of Massawa and are bombarding rebel forces attempting to capture the port from the Elhiopian government.

Meanwhile in Nairobi, Somali President Mohamed Siad Barre told the ambassadors of the US and four other western countries that a Soviet-inspired attack on northwestern Somalia from Ethiopia was imminent, diplomatic sources said.

Secretary Vance extends tour

JERUSALEM — US Secretary of State Cyrus Vance announced he will visit Greece and Turkey after participating in Middle East peace talks in Jerusalem.Thesetalks in Athens and Ankara are expected to focus on the Cyprus dispute which appears to be easing after several years of deadlock.

In Athens, UN secretary-general Kurt Waldheim continued talks with greek leaders on the Cyprus problem. He has visited Turkey, Cyprus and Greece.

Afear of typos

NOT HAVING HAD any reliable reports to the contrary, it is my belief that whose have died are indifferent to their newspaper obituaries.

But people whose obits are not yet written must occasionally wonder how they are going to come out. I've always had the uneasy feeling that mine would be loaded with typographical errors and too much of the truth.

This apprehension was reinforced the other day when I read the New York Times obit of billionaire John D. MacArthur, father of a friend from Paris days. The obit identified Mr. MacArthur as friendless and chronicled his "stormy relationship with his children... He even refused to help out when a grandson, whose name he couldn't remember, disappeared on a hitchhiking trip in Mexico."

Along with the unpleasant truth came typos, which are not uncommon in the first edition of the Times. For example: "and two children, J. Roderick MacArthur of Winnetka, Ill., and Virginia de Cordova of Mexico City.

end insert a pickup 11th graf starting my father said 'My father said, "If you own a cow don't buy milk," Mr. Arthur once recalled."

That same combination [of ty]pos and unpleasant trut[h is] what I fear in my own ob[it. It] could come out somethin[g like] this:

LAKEVILLE, CONN. — [Ro]bert Yoakum, syndi[cated] columnist and self-con[fessed] procrastinator, died here [...] at the age of "put it o[ff as long as] possibly can," he said jo[...] here today at the age of in[...] cent interview.

Mr. Yukman's death [...] hours after a bizarre acc[ident] which, appropriately, re[sulted] from procrastination. [...] putting Christmas orna[ments] away in the attic, which h[e had] been meaning to clean o[ut for] many years, he tripped [over] several boxes and suit[cases,] shot through the trap doo[r and] landed headfirst in the h[...] low.

The columnist reg[ained] consciousness only once [...] long enough to say end i[nsert] pickup 4th graf startin[g my] father said "My father[...] 'The only way to write is [to be]gin writing."

Many of Mr. Yokum's [apho]risms dealt with procra[stina]tion, including the well-k[nown] "Don't put off until tom[orrow] what you can get done [this] time next week."Combi[ne] cooked ground meat, sa[...] garlic, chopped chestnuts, mashed potatoes, 2 tbls. [pou]try seasoning and mix well. first ad obit Yoakum he[...] day at the age of two or [...] days in the refrigerator b[efore] stuffing the bird.

It is a "sure-fire" reci[pe for] holiday pleasure.

Mr. Yoakum, who "lose[...] Phoenix, Ariz.," grew [up in] Winconsin, attended N[orth]western University, finish[ed his] education at the Univers[ity of] Chicago with six battle [stars] and one Bronze Star. Aft[er lea]ving the military he in[...] with Reuters news se[rvice.] Later he worked for the [Inter]national Herald Tribune [as] editor and columnist, sha[ring a] by-line with Art Buchwald. [He] also writes a humor co[...] insert b

Harold Evans, editor o[f the] Sunday Times (London), [...] of Mr. Yoakum's column, [...] often said that humor w[on't] travel across national fro[ntiers] but Bob Yoakum's blend o[f...] ception and ground chuck, pork, lean veal, sausage [...] chestnuts, potatoes, and [...] crumbs.

Mr. Yoakum also [wrote] numerous magazine ar[ticles,] especially about sex censo[rship,] which he once described [as a] greater threat to the [First] Amendment than "Dog [...] — Is it safe or beneficial [to put] it into garden beds?" "Ye[s, but] only on flower and shrub [beds.] Avoid on vegetable beds.

Preparations for the [...] service may not be com[pleted] for several days due [to the] family's inability to fi[nd] Yoakum's burial instructi[ons in] what his wife once ca[lled a] Himalayan trash pile." [...] here today at the age [...] survived by a wife, three [child]ren, two dogs, one cat, a[nd do]zens of incomplete book[s and] plays.

ROBERT YOA[KUM]

The world in a nutshell

ST PAUL/MINNESOTA — Thousands of mourners queued through a bitter winter night to pay their last respects to senator Hubert Humphrey, whose body was flown here from Washington after a day of tributes from America's leaders. The people of his home state, who called one of America's most powerful senators neighbour, stood in sub-zero temperatures to file solemnly through the state capitol and past his flag-draped coffin. President Carter, former presidents Ford and Nixon, have paid their respects to the Minnesota liberal Democrat who died on Friday, aged 66, after a two-year battle against cancer.

Before his body was flown home for the last time millions of the ordinary Americans whose cause he had championed in social reform legislation watched the memorial ceremonies on television.

THE HAGUE — Hollands new christian democratic prime minister, Andreas van Agt, called on the Dutch people to accept economic sacrifices over the next four years and declared that their generous social welfare system would have to be cut back. Mr Van Agt, heading a coalition of christian democrats and rightwing liberals with a shaky majority in parliament, told the second chamber (lower house) sacrifices will have to be demanded both from those who work and those who dont.

Details of the welfare spending cuts would not be decided till later in the year, the premier said. He promised that the cuts would spare the poor. He also made it clear there would be not abrupt shifts from the polices of the centre-left administration of premier Joop den Uyl, in which the christian democrats were the junior partner. Mr Van Agt pledged there would be clear continuity in foreign policy, with no change in the Dutch attitude to human rights. The UN East-West detente, disarmament, the EEC and NATO.

ROME — Italy's christian democratic prime minister Giulio Andreotti resigned yesterday after rejecting demands from three parties, including the communists, for an emergency government. His move came after weeks of vain demands for cabinet posts by the communists, socialists and republicans, who then withdrew their indirect support for signor Adreottis minority government last Saturday. Well informed sources said the fall of Italy's 39th government in 35 years may bring on a political crisis that could take weeks to resolve.

JERUSALEM — Israeli prime minister Menachem Begin has declared that he would rather resign than hand over the Jewish settlements in Sinai to Egypt. American sources said he made the statement Sunday night to visiting members of the US house of representatives International relations committee. Mr Begin spoke amid preparations for Middle East peace talks in Jerusalem between the foreign ministers of Israel, Egypt and the US. The conference was due to start yesterday but was held up for 24 hours by an agenda disagreement. Egyptian foreign minister Mohammad Ibrahim Kamel stand signaled on his arrival in Jerusalem that Egypt will stand firm on the crucial Palestinian issue in peace talks.

CAPE TOWN — Workers with bulldozers, protected by armed police, on Monday began smashing down squatters shacks in the black shantytown of Unibell outside Cape Town.

The authorities argue that the shanty-towns are unsanitary and illegal under the system which decrees where blacks are allowed to live in South Afrika.

LISBON — Portugals leading opposition party has agreed to help caretaker prime minister Mario Soares to form a stable government provided communists are excluded. The social democratic party (PSD) announced its policy switch as dr Soares was trying to beat a wednesday deadline to find sufficient support to ensure a workable government with broad-based backing outside parliament.

JERUSALEM — The Middle East peace talks commenced Tuesday with a tough opening speech by Egyptian Foreign Minister Mohammed Ibrahim Kamel, which stratled and angered the Israeli side.

Mr Kamel addressing the conference in the ballroom of Jerusalem's Hilton Hotel, reeled off a list of Egyptian demands which Israel has insisted it cannoot meet in full. He demanded total withdrawal from all Arab territories occupied by Israel in 1967 and warned "there will be not real peace in Palestine for the house of Israel unless there will be an equal house there for the Palestinian people". US Secretary of State Cyrus Vance said at the talks, attended by the Foreign Ministers of Egypt, Israel and the US, that more nations should join the nagotiations.

Upward trend of raw sugar price continues

HAVANA — The price of raw sugar for immediate delivery in London gained 41 points, closing on Friday at 8.78 cents a pound FOB Cuba bulk. In Paris the price of white sugar gained 15 points, ending at 8.85 cents a pound FOB Cuba in Bags.

During the week the sugar markets maintained an upward trend motivated mainly by rumors of large purchases of raw sugar by the Chinese peoples republic. Market sources estimate that since november 1977, Peoples China has bought between 250 thousand and 300 thousand tons.

Meanwhile, the Organization of American states said in Washington that sugar exports from the Latin American countries to the United States were 3.5 million short tons last year.

Currently, Latin American sugar exports to the United States are hard hit by the high tariffs imposed in the US market. The United States department of Agriculture published an estimate of world sugar output in 1977-78 at 90.7 million tons (crude value), a four percent increase over last years.

Following are the weeks prices:

	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday
London	8.55	8.50	8.59	8.68	8.78
Paris	8.74	8.74	8.82	8.94	8.85

Beetle Bailey ® By Mort Walker



Walt Disney's DONALD DUCK ®



Archie ®



HENRY ® By John Liney

